

## BIBLIOGRAPHIE DU FRANCO-PROTESTANTISME EN AMÉRIQUE

Juin 2017

AU	archives de l'Union des églises baptistes françaises, Montréal
BNQ	bibliothèque nationale du Québec, Montréal
ETEM	bibliothèque de l'École de Théologie Évangélique de Montréal (aussi lieu de dépôt pour AU, SHPFQ, IBVie, AEFMQ, Archives Strout de Béthel et Farel)
FRS	bibliothèque de la Faculty of Religious Studies (McGill ; mais plusieurs livres transférés à McL depuis cette classification).
FTÉ	Faculté de Théologie Évangélique, Montréal
ICMH	Institut canadien de microreproductions historiques, disponible aux universités
McL	bibliothèque McLennan de l'Université McGill, Montréal
PCL	bibliothèque presbytérien (Presbyterian College Library), Montréal
UCM	archives de l'Église-unie (United Church) à Montréal (voir BNQ)
UCT	archives nationales de l'Église-unie à Toronto
UQAM	bibliothèque de l'Université du Québec à Montréal

« Dans la jungle protestante », *Relations*, février 1945.

*Église réformée française de Montréal : constitution*, Montréal, Le Pays, 1859, 12 p. ICMH

« Evangelical Alliance Extra », *Montreal Daily Witness*, October 1874.

*French Protestant Church, Joliette*, Joliette, 1874, 2 p.

*In Memoriam: Charles Paschal Téléphore Chiniquy 1809-1899*, Montréal, Witness Publishing, 1899, 71 p. ICMH

*La percée des sectes au Québec*, Sillery, Revue Notre Dame, septembre 1975, 32 p.

*La révocation de l'Édit de Nantes : discours prononcées à l'occasion du deuxième anniversaire [sic] de cet événement*, Montréal, Imprimerie de l'Aurore, 1885, 157 p. ICMH

*Le Chiniquy d'autrefois : Le suisse méthodiste confondu et convaincu d'ignorance et de mensonge* Montréal, s.n., 1875, 29 p. ICMH

« Les Protestants », *La Presse*, 4 mai 1963.

« Les Protestants canadiens », *Cité Libre*, 12,39 (1961) 1-32.

*Mes tentations ou questions respectueuses adressées à M. \*\*\*. vénérable pasteur évangélique et à tous les ministres des églises protestantes par un protestant dans le doute*, Montréal, Cadieux et Derome, 1880, 105 p. ICMH

*Entretiens sur le protestantisme : Saint Luther*, 1ère partie, Montréal, Plinquet et Laplante, 1859, 67 p. UM C.S. Melzack

*Les soirées du village...ou entretiens sur le protestantisme (Jean Calvin)*, Montréal, 1860, 86 p.

AMARON, Calvin E., *Evangelization of the French Canadians*, Lowell MA, Campbell & Hanson, 1885, 15 p. ICMH

\_\_\_\_\_, *Your Heritage: New England Threatened*, Springfield MA, French Protestant College, 1891, 203 p. ICMH

\_\_\_\_\_, *The Future of Canada: The Extraordinary Privileges of the Roman Catholic church in Quebec*, Ville St-Paul, N. Gélinas, v1899, 16 p. McL

\_\_\_\_\_, *Le retour de l'émigré*, St-Gabriel-de-Brandon, s.n., 1910, 11 p. BNQ

\_\_\_\_\_, *Le problème canadien-français. Les privilèges de l'Église de Rome*, Québec, 1913, 6 p. BNQ

AMI, Marc, *Le naufrage de l'Annie Jane : épisode de l'histoire des missions franco-canadiennes*, Manchester NH, le Fidèle Messenger, 1891, 112 p. ICMH

- ARSENAULT, Robert, *Henri Lanctin : messager de la grâce*, Moncton, par l'auteur, 2007, 247p. also available in English.
- AUBIN, G., *Réponses à un prêtre : answers to a priest*, Fall River MA, G. Aubin, 1904, 51 p.
- AUDET, M. F.-J., « Le clergé protestant du Bas-Canada de 1760 à 1800 », *MSRC*, (1900) 133-142.  
BMM
- BALMER, Randall et Catherine RANDALL, « 'Her duty to Canada' : Henriette Feller and French Protestantism in Quebec », *Church History*, 70, 1 (2001), 49-73.
- BÉDARD, Marc-André, *Les protestants en Nouvelle-France* [Cahiers d'histoire, 31] Québec, La Société historique de Québec, 1978, 141 p. [basé sur son mémoire à Laval, 1973, 165 p.] UM McL
- BÉDARD, Marc-André, « La présence Protestante en Nouvelle-France », *RHAF*, 31,3.
- BELLIER, Sandrine, « Le schisme de Maskinongé », mémoire, U. de Rennes 2, 1994, 104 p.
- BEMAN, Nathan S., *A Plea for the Swiss Mission in Canada*, Troy NY, Young & Hartt, <sup>2</sup>1845, 36 p.  
[conférence de 1843]. BMM ICMH
- BENOIT, Henry-E., *Comment un peuple devient Grand et Prospère*, Montréal, s.e., 1924, 16 p. BNQ
- BERGERON, Richard, *Les fondamentalistes et la Bible*, Montréal, Fides, 1987, 82 p.
- BERGEVIN, Hélène, *Églises protestantes*, Éd. Libre Expression, 1981, 205 p. UM
- \_\_\_\_\_, *L'architecture des églises protestantes des Cantons de l'est et des Bois-francs du XIXe siècle*, Québec, Université Laval, 1981, 127 p.
- BLACK, Robert Merrill, « Different visions: The Multiplication of Protestant Missions to French Canadian Roman Catholics, 1834-1855 », IN *Canadian Protestant and Catholic Missions, 1820s-1960s*, J.S. MOIR et C.T. MCINTIRE (dirs.), New York, Peter Lang, 1988, 49-73.
- BOILLAT, Maurice, « Backgrounder Quebec: French Protestants discover their destiny », *His Dominion*, 4, 1 (1977), 6-7.
- de BONNAULT, Claude, « Les protestants au Canada avant 1760 », *BRH* 63, 1 (janvier-mars 1957) 5-33.
- BOSHER, John R., « French-Protestant families in Canadian Trade 1740-1760 », *Social History*, 7, 14 (Nov. 1974) 179-201.
- \_\_\_\_\_, *The Canada Merchants 1713-1763*, Oxford, Clarendon Press, 1987, 234 p.
- \_\_\_\_\_, *Négociants et navires du commerce avec le Canada de 1660 à 1760*, Ottawa, Environment Canada, 1992, 263 p.
- \_\_\_\_\_, *Business and Religion in the Age of New France: Twenty two Studies*, Toronto, Canadian Scholars' Press, 1994, 530 p.
- \_\_\_\_\_, « Sept grands marchands catholiques français participant au commerce avec la Nouvelle-France (1660-1715) », *RHAF*, 48, 1 (été 1994), 3-27.
- BOST, Charles Marc, *Familles protestantes du pays de Caux : Levesque, Besselièvre. Lemai(s)tre, Fauquet et autres*, 2 vol., Lillibonne, FR, C.M. Bost, 1984-1985.
- BOUCHER, Joseph « Histoire du protestantisme français au Canada », manuscrit inédit.
- \_\_\_\_\_, « Le protestantisme français au Canada », IN Hervé Fines (dir.), *Album du Protestantisme français en Amérique du Nord*, Montréal, L'Aurore, 1972, 11-31.
- \_\_\_\_\_, *French Protestantism in Canada*, St-Hyacinthe, 1963.
- BOUDREAU, Omer, « Les franco-protestants en Acadie », dissertation, 1998, non-déposée.
- BOVAY, Émile Henri, *Le Canada et les Suisses, 1604-197*, Éditions Universitaires, 1976, 334 p.
- BRACQ, Jean Charlemagne, *L'évolution du Canada-français*, Montréal, Beauchemin, 1927, 457 p.  
[baptiste]  
[http://www.uqac.ca/zone30/Classiques\\_des\\_sciences\\_sociales/classiques/bracq\\_jean\\_charlemagne/evolution\\_canada\\_fr/evolution\\_canada\\_fr.html](http://www.uqac.ca/zone30/Classiques_des_sciences_sociales/classiques/bracq_jean_charlemagne/evolution_canada_fr/evolution_canada_fr.html)
- BRIFFETT, Isabel, *Louis Foisy-Foley, Crusader for Christian Unity*, Toronto, United Church, 1964.

- BRISSON, Estelle, « Les rapports entre catholiques et protestants au Bas-Canada au milieu du XIXe siècle : le cas du Lac Maskinongé (Saint-Gabriel-de-Brandon) », mémoire (histoire), UQAM, 1990, 286 p.
- BUCKNER, H-T., « Les Canadiens français protestants : qui sont-ils ? Leur présence à Montréal au Québec », dissertation de B.D., Université de Concordia, 1980, 20 p.  
*Bulletin de la Société d'histoire du protestantisme franco-québécois*, no. 1-40, Montréal, relié en 2014.
- CAMPBELL, John, *A Concise History of French Protestantism*, Montréal, Presbyterian Board of French Evangelization, 1898, 32 p. ICMH
- CARON, Napoléon, « Les Gugs au Canada », *BRH*, 6 (1900) 89-92.
- CARRIERE, Gaston, « Une mission tragique aux Illinois : Chiniquy et les Oblats », *RHAF*, 8 (1954-1955), 518-555.
- CASTEL, Frédéric, « Cartographier les lieux de culte des minorités ethnoreligieuses à Montréal au XIXe siècle », IN Rocher, Pelchat, *Le patrimoine des minorités religieuses du Québec*, Québec, PUL, 2006, 85-93..
- CHABOT, Paul, « French Protestantism in Canada », *Canadian Baptist*, 101, 11 (June 1955), 6-12.
- CHAREST, Florent, *Les communautés protestantes de Chesterville et Ham-Nord, 1855-1982*, Victoriaville, par l'auteur, 2011, 296 p.
- CHINIQUY, Charles, *Le prêtre, la femme et le confessionnal*, Montréal, Librairie évangélique, 1875, 337 p. UM ICMH
- \_\_\_\_\_, *Why I left the Church of Rome*, Londres, Protestant Truth Society, c1883, 30 p. McG
- \_\_\_\_\_, *Cinquante ans dans l'Église Romaine*, Genève, Librairie J.-H. Jeheber, 2 tomes, 1902-1903, 682 p.
- \_\_\_\_\_, *Forty Years in the Church of Christ*, Toronto, Fleming Revell, 1900, 498 p. ICMH
- \_\_\_\_\_, *Fifty Years in the Church of Rome*, Toronto, William Briggs, 1914, 540 p.
- \_\_\_\_\_, *Mes Combats : Autobiographie de Charles Chiniquy*, Montréal, L'Aurore, 1946, 691p [une version condensée du *Cinquante ans* et du *Forty Years*. Voir thèse de Lougheed pour une bibliographie complète]
- \_\_\_\_\_, *Chiniquy : L'homme qui osa défier le puissant empire de Rome*, Ste-Foy, Éditions Beauport, 1986, 508 p. [une autre version condensée du *Cinquante ans* et du *Forty Years*]
- CLARK, S.D., *Church and Sect in Canada*, Toronto, University of Toronto Press, 1948.
- CLERC, G. « Français ou protestant ? », *Cité Libre*, 12 (août-septembre 1961) 17-18.
- COOPER, J.I., « The early editorial policy of the *Montreal Witness* », *CHAR*, Toronto, 1945.
- CÔTÉ, Pauline, *Les transactions politiques des croyants : Charismatiques et Témoins de Jéhovah dans les Québec des années 1970 et 1980*, Les presses de l'Université d'Ottawa (coll. Religions et Croyances), 1993, 257 p.
- COURT, William B., *The Story of My Connection with the Chiniquy Movement in Montreal of 1874-77 or a Presbyterian Church Assembly Report Criticized*, Montréal, n.p., 1877, 18 p. ICMH
- COUTURE, Stéphane, « Survol historique du rôle des femmes dans les églises franco-protestantes du Canada au XIXe siècle », FTÉ, dissertation inédite, 1994, 19 p.
- CRAMP, J.M., *The Freedom of the Press*, Montréal, Rollo Campbell, 1851, 13 p.
- DAWSON, Nelson Martin, « Les filles à marier envoyées en Nouvelle-France (1632-1685) : une émigration protestante ? », *Revue d'histoire de l'Église de France*, 72, 189 (juillet-décembre 1986), 265-289.
- DEJEAN, Frédéric, « Les dimensions géographiques des églises évangéliques et pentecôtistes en région parisienne et à Montréal », thèse Paris Ouest-Nanterre La Défense et INRS-UCS.
- DELAGNEAU, Samuel C., *Quelques aspects du problème de l'évangélisation*, Paris, Fischbacher, 1923, 44 p. [à propos le QC & la FR]

- DESBRISAY, Mather B., *History of the County of Lunenburg*, Toronto, 1895. ICMH
- DESCHAMPS, Guy, « L'évangélisation des Canadiens-français », mémoire (BD), U. McGill, 1960, 70 p. FRS
- DIRECTION CHRÉTIENNE, *Répertoire chrétien*, Montréal, Direction chrétienne, 2011. [liste de tous les pasteurs et congrégations francophones évangéliques actuelles; révisée régulièrement].
- DOBROWOLSKYJ, Jean-Philippe, « Deux journaux franco-protestants au 19e siècle », IN Denis REMON (dir.), *L'identité des protestants francophones au Québec : 1834-1997*, Montréal, ACFAS (Actes du Colloque, Les Cahiers scientifiques : 94), 1998, 93-110.
- DUCLOS, Rieul-P., *Histoire du protestantisme français au Canada et aux États-Unis*, Montréal, Librairie évangélique, 1912-1913, 2 tomes, 369p et 338 p.
- et Théodore LAFLEUR, *La vraie source du mal, ou, Encore la question de l'Université Laval ...*, Montréal, par l'auteur, 1884, 48 p. PAC
- ENSEMBLE, 14,4 (octobre 1992) numéro spécial pour le 350e anniversaire de Montréal, p. 7-15.
- FINES, Hervé (dir.), *Album du Protestantisme français en Amérique du Nord*, Montréal, l'Aurore, 1972, 128p.
- \_\_\_\_\_ (dir.), *2e Album du Protestantisme Français en Amérique du Nord*, Montréal, l'Aurore, 1988, 154 p.
- FINGARD, Judith, « Grapes in the wilderness: The Bible Society in British North America in the Early Nineteenth Century », *Histoire Sociale/Social History*, 9 (avril 1972).
- FORTIER, Martial, « Le protestantisme évangélique au Canada français : L'émergence des confessions parmi les Canadiens-français au XIXe siècle »(notes accompagnant sa conférence), 1984, Montréal, SEMBEQ, 29 p.
- FORTIN, Denis, « French Adventism in Quebec », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 207-222.
- FOSTER, Charles Melvin, « Protestant Evangelism in French Canada », mémoire (BD), McMaster, 1950, 134 p.
- FOX, M.R., « Évolution du secteur franco-protestante au sein du Bureau des Écoles Protestantes du Grand Montréal », Montréal, allocution par l'auteur, 1980, 7 p.
- GAGNON, Jean-Louis, *Les apostasies*, vol.1.
- GARANT, Patrice, « La liberté religieuse et le droit positif québécois », *La Revue du Barreau de la Province de Québec*, 27,6 (juin 1967) 357-380.
- GAUDETTE, Michel, *Guerre de religion d'ici : Catholicisme et protestantisme face à l'histoire*, Trois-Rivières, Éditions Souffle de vent, 2001, 138 p.
- GAUTIER, Gérard, « La culture française, les franco-protestants et les media », *Revue de l'Association canadienne d'éducation de langue française*, 9 ,1 (1980), 11-14.
- GENDRON, Alain et Jocelyn ARCHAMBAULT, *Le lys, la rose et la parole* (carte et chronologie de l'histoire franco-protestante au Canada), Chambly, 2001, 4 p.
- GIACOMO, Michael, DI « Les Pentecôtistes québécois, 1996-1995 : Histoire d'un réveil », thèse (théol) U. Laval, 1999, 363 p.
- GINGRAS, Donald, *Fenêtre d'espoir ... et de réconciliation*, Belleville, Essence, 2008, 281 p. Aussi en anglais *Window of Hope... and Reconciliation*.
- GODIN, Robert-A., « The Establishment and Growth of a New Local Church in Québec », mémoire Acadia Divinity School, 1981, 81 p.
- GOLDBERGER, Pierre - « Des franco-protestants et le référendum », *Relations*, 40 (mai 1980), 153-154.
- \_\_\_\_\_, « French Protestant Mission in Canada: Yesterday and Today », *Ecumenism*, 80 (Dec. 1985), 11-15.
- \_\_\_\_\_, « Comme un grain de sénévé... Éléments d'histoire des Protestants de langue française au Canada », *Aujourd'hui credo*, 39 (mars 1992-avril 1993), 18+p.

- GRANT, John W. (dir.), *Churches and the Canadian Experience*, Toronto, Ryerson Press, 1963, 161 p.  
 \_\_\_\_\_, *The Church in the Canadian Era*, Burlington, Welch, 1988, 258 p.
- GRIMARD, Roland, « Le principe indigène et la mission de la Grande Ligne », manuscrit inédit, 1998, 72 p.
- GROSJEAN, Étienne, *Joseph Vessot 1810-1898 : Un des pionniers de l'évangélisation au Canada français d'après ses souvenirs, ses écrits et des notes rassemblés*, Valence FR, par l'auteur, 1998, 177 p.
- GROULX, Lionel, *Le Français au Canada*, Paris, Delagrave, 1932.  
 \_\_\_\_\_, « Le Conflit religieux au lendemain de 1760 », *RSHEC*, 1939-40, 11-26.  
 \_\_\_\_\_, « La situation religieuse au Canada français vers 1840 », *RSHEC*, 1941-2, 51-75.
- GUILLAUME, C., *Le protestantisme jugé et condamné par les protestants*, Montréal, Desbarats, 1870, 495 p. [incluant débat avec Duclos]. UM, BNQ ICMH
- HAMELIN, Charles, « Daniel Coussirat (1841-1907) : La vie et l'œuvre d'un intellectuel franco-protestant », mémoire de maîtrise (histoire), U. de Montréal, 2001, 200 p.
- HARDY, René, « La Rébellion de 1837-38 et l'essor du protestantisme Canadien-français », *RHAF*, 29,2 (septembre 1975), 163-189. aussi dans *Contrôle social et mutation de la culture religieuse au Québec, 1830-1930*, Boréal, 1999, 284 p.
- HÉBERT, Gérard, Trois articles sur les sectes dans *Relations*, (oct-déc 1960).
- HINAULT, Cathérine, « Catholiques et protestants dans le sud-ouest du Québec des années 1830 à 1920 », Université Sorbonne, Paris 3, 2011, 1183 p.
- HOMEWOOD, E-L., « The Face of French Protestantism », *United Church Observer*, (May 1, 1959), 8-9, 21, 24-5. FRS
- HUDON, Christine, « Le prêtre, le ministre et l'apostat : Les stratégies pastorales face au protestantisme canadien-français au XIXe siècle », *Études d'histoire religieuse*, 61 (1995), 81-100.  
 \_\_\_\_\_, « Les protestants francophones en Nouvelle-Angleterre, 1855-1910 », *Études d'histoire religieuse*, 66 (2000) : 49-68.  
 \_\_\_\_\_, « Family Fortunes and Religious Identity: The French-Canadian Protestants of South Ely, Quebec, 1850-1901 », dans Nancy Christie et Michael Gauvreau, dir., *Gender, Family, and the Religious Cultures of Canada, 1760-1960*, McGill-Queen's University Press, 2002, 138-166.
- JAENEN, Cornelius J., « The Persistence of the Protestant Presence in New France 1541-1760 », *Proceedings of the Annual Meeting of the Western Society of French History*, 2 (1974) 29-40.  
 \_\_\_\_\_, *The Role of the Church in New France*, Toronto, McGraw Hill\ Ryerson, 1976, 182 p.+ *CHA* article 1985 (plus court). McL
- JONES, Preston, «Protestants, Catholics and the Bible in Late-Nineteenth Century Quebec», *Fides et Historia*, 33,2 (Summer 2001), 31-38.
- JOURNAL DES MISSIONS ÉVANGÉLIQUES*, Paris, numéro spéciale sur Québec, 1983, 49-78. PCL
- KERNAGHAN, William, *Freedom of Religion in the Province of Québec with Particular Reference to the Jews, Jehovah's Witnesses and Church-State Relations 1930-1960*, thèse PhD, Duke U., 1966, 347 p.
- KHALID, Samy, « Les suisses, révélateurs de l'imaginaire national canadien - construction identitaire et représentations de la citoyenneté à travers l'expérience des migrants suisses au Canada (XVIIe-XXe siècles) », thèse PhD, U. d'Ottawa, 2009, 344 p.
- LAFLEUR, Michel, « Mobilité de la population franco-protestante au Québec (1851-1951) », dissertation FTÉ, 1994, 128 p.
- LAFLEUR, Théodore, *A Vindication of French Evangelization*, Montréal, Montréal Ministerial Association, 1896, 15 p. BNQ ICMH

- LALONDE, Jean-Louis, *Des loups dans la bergerie : Les protestants de langue française au Québec 1534-2000*, Montréal, Fides, 2002, 451 p.
- \_\_\_\_\_, « La Société d'histoire du protestantisme français au Québec (SHPFQ) », IN Rocher, Pelchat, *Le patrimoine des minorités religieuses du Québec*, Québec, PUL, 2006, 171-78.
- \_\_\_\_\_, *Belle-Rivière : 1840-2006*, Montréal, Société d'histoire du protestantisme franco-québécois, 2007, 2 v. (703 p. avec biographies et généalogies dans la v. 2).
- LALONDE, Jean-Louis et Pierre GROSJEAN, *Joseph Vessot, colporteur de bibles et pasteur presbytérien au Québec, 1810-1898 : biographie, journaux missionnaires et généalogie*, SHPFQ, 2011. 523 p.
- LAMONDE, Yvan, *Gens de parole...*, Montréal, Boréal, 1990. [Institut Canadien 1845-71 incluant Cyr & Lafleur.
- LANE, G., « The French Protestant in Canada and the Problem of a Minority », *United Church Observer*, Feb 15, 1963.
- LAPOINTE, Pierre-Louis, *Les Québécois de la bonne entente : Un siècle de relations ethniques et religieuses dans la région de Buckingham, 1850-1950*, Sillery, Les éditions du Septentrion, 1998, 358 p.
- LA PRESSE*, 17 mars 1964, p.24.
- LARIN, Robert, *Brève histoire des protestants en Nouvelle-France et au Québec (XVIe-XIXe siècles)*, St-Alphonse-de-Granby, Éditions de la Paix, 1998, 206 p.
- LAVERDURE, J.F. Paul, « Religious Inveective of Charles Chiniquy, anti-Catholic crusader 1875-1900 », mémoire (M.A.), U. McGill, 1984, 107 p. FRS
- LAVIGNE, Benoît, « Les Canadiens français protestants de la rive sud de Montréal : Étude socio-économique (1839-1871) », mémoire (hist.), U. de Montréal, 1995, 129 p.
- LEBLANC, Philippe et Arnold EDINBOROUGH, *One Church, Two Nations*, Don Mills, Longmans, 1968, 190 p. UM
- LEBLANC, Robert, « Documents inédites sur Guillaume Decaen, protestant normand au Canada sous le grand cardinal », IN *Congrès des sociétés savants*, Caen, 1980; Société de l'histoire moderne et contemporaine, Tome I, 1983, p. 445-460.
- LE CAVALIER, Guy, « La congrégation franco-protestante : Étude exploratoire de l'organisation d'une congrégation protestante de langue française à Montréal », mémoire, U. de Montréal, 1964, 147 p.
- LEFEBVRE, Jean-Jacques, « Saint-Constant, Saint-Philippe-de-Laprairie 1744-1946 », *RSHEC*, 1945-6, 125-158.
- \_\_\_\_\_, « Le Curé Louis Naud », *RSHEC*, 1956-7, p.66ss.
- LEMELIN, André, « Quand Jésus marche sur les ondes », *L'Actualité*, 6,10 (octobre 1981),106-11.
- LE NOUVEAU JOURNAL*, Montréal, 19 janvier 1962.
- LEWIS, Donald M., « Evangelical Renewal in French Canada », *His Dominion*, 9 (May 1983), 3-12.
- \_\_\_\_\_, (dir), *Dictionary of Evangelical Biography 1730-1860*, 2 tomes, Oxford, Blackwell, 1995.
- [Articles sur Chiniquy, Christie, Côte, Cyr, Doudiet, Feller, Lapelletrie, Olivier, Roussy, Tanner, Vessot, Williamson et plusieurs collaborateurs américains, canadiens anglais et européens].
- LINDSAY, Lionel, *Catéchisme de controverse*, Québec, Garneau, 1902, 84 p.
- LITTLE, J.H., « Promoting 'A truly national spirit' : The unifying mission of Sir Henri-Gustave Joly de Lotbinière, 1885-1896 », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 119-143.
- LOUGHEED, Richard, « Historiography of French Protestantism », ms. inédit, 1991, 49 p.
- \_\_\_\_\_, « The Controversial Conversion of Charles Chiniquy », thèse (théol), U. de Montréal, 1994, 435 p.

- \_\_\_\_\_, « A Major Stimulant for both Quebec Ultramontanism and World-wide Anti-Catholicism: the Legacy of Chiniquy », *Canadian Society of Presbyterian History Papers*, 1994, 36-55.
- \_\_\_\_\_, « Anti-Catholicism among French Protestants », *Canadian Society of Church History*, 1995 Papers, 1996, 161-180.
- \_\_\_\_\_, « Éducation théologique au Canada français (1836-1997) », séries d'articles dans *Le Vigneron*, janvier 1998ss.
- \_\_\_\_\_, « Définitions » et « Notre maître la passée », manuscrits inédits, 1998.
- \_\_\_\_\_, *La conversion controversée de Charles Chiniquy : Prêtre catholique devenu protestant*, Québec, La Clairière, 1999, 322 p.
- \_\_\_\_\_, « Les traditions protestantes », *L'étude de la religion au Québec : Bilan et prospective*, sous dir. Jean-Marc Larouche et Guy Ménard, Québec, Corporation canadienne des sciences religieuses, Les Presses de l'Université Laval, 2001, 63-75.  
[http://www.erudit.org/livre/larouchej/2001/livrel4\\_div9.htm](http://www.erudit.org/livre/larouchej/2001/livrel4_div9.htm)
- \_\_\_\_\_, « Cooperative religion in Quebec », *Journal of Ecumenical Studies*, 41, 2 (Spring 2004), 174-204.
- \_\_\_\_\_, « Baptist and evangelical witness in Quebec », *Gospel Witness*, September 2004, p. 8-10.
- \_\_\_\_\_, « A primer on evangelicalism », *Revue Scriptura*, 7, 2 (2005), 11-28.
- \_\_\_\_\_, « La marginalisation des franco-protestants » dans *Le patrimoine des minorités religieuses du Québec : richesse et vulnérabilité*, éd. Marie-Claude Rocher, Québec, PUL, 2006, p. 25-36.
- \_\_\_\_\_, « Le Luther du Canada : La conversion de Charles Chiniquy comme modèle évangélique », *La Revue Farel*, 3, 2008, 23-37.
- \_\_\_\_\_, *The Controversial Conversion of Charles Chiniquy*, Toronto, Clements Academic, 2009, 366 p.
- \_\_\_\_\_, « Clashes in worldview: French Protestants and Roman Catholics in the 19<sup>th</sup> Century », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 99-117.
- \_\_\_\_\_, « The evangelical revivals of the 1960s-1980s », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 191-206.
- \_\_\_\_\_, *Au centre des controverses : Charles Chiniquy*, Toronto, Clements Academic, 2015, 430 p.
- \_\_\_\_\_, + (tous inédits) listes des journaux, des instituts bibliques, des églises, des pasteurs, des photos, des statistiques, des ex-prêtres, archives et sociétés historiques franco-protestants.
- LOUGHEED, Richard, Wesley PEACH et Glenn SMITH, *Histoire du protestantisme au Québec depuis 1960 : Une analyse anthropologique, culturelle et historique*, Québec, La Clairière, 1999, 220 p.
- MAHEUX, Arthur, « Le problème protestant », *RSCHEC*, 1939, 43-50.
- MAILLOUX, Alexis, *Le petit arsenal du catholique ou traité élémentaire de controverse*, Montréal, Institution des sourds-muets, 1875, 422 p. BNQ ICMH
- MARCIL, C., « Le schisme de la Saint-Valentin », *L'Actualité*, 2 (février 1977), 33-34.
- MARCOUILLER, Gilles, « Repenser les fondements missiologiques du mouvement protestant évangéliques francophone du Québec pour le contexte québécoise du XXI<sup>e</sup> siècle », thèse de PhD, U. Laval, 2017.
- MARTIN, Louis, *Mon voyage à Tracadie*, Montréal, L.E. Rivard, 1891, 76 p. ICMH
- MARTY, Martin, *Pilgrims in their own land*, Toronto, Little, Brown and Co., 1984, 488 p.
- MASSICOTTE, Édouard-Zotique, « Les mariages mixtes à Montréal, dans les temples protestants, au 18<sup>e</sup> siècle », *BRH*, 21, 3 (mars 1915), 84-86.
- MÉLANGES RELIGIEUX, T.2, 1841. p.57ss.
- DE MESTRAL, Claude, « Protestantism in Quebec », *Christian Century*, April 23, 1947.
- \_\_\_\_\_, « The French Canadian Mentality », conférences ms, 1950.
- \_\_\_\_\_, *Une aube nouvelle au Canada*, Toronto, Église unie du Canada, 1965, 93 p.

- MOERMAN, Murray et al., *Transforming our Nation*, Richmond BC, Church Leadership Library, 1997, 450 p. [voir les ch. par Wesley Peach et Glenn Smith].
- MOIR, John S., *The Cross in Canada*, Toronto, Ryerson, 1966, 69ss. PCL
- \_\_\_\_\_, *Church and State in Canada 1627-1867* [Carleton Library 33], Toronto, McClelland & Stewart, 1967, 274 p.
- \_\_\_\_\_, *The Church in the British Era*, Toronto, Ryerson, 1972, 230 p. UM
- \_\_\_\_\_, « Canadian Protestant Reaction to the Ne Temere Decree », *CCHA Study Session*, 48 (1981), 79-90.
- MOREHOUSE, H.L., « The French Canadian in Quebec and New England », *Baptist Home Mission Monthly*, Dec.1893, New York, American Baptist Home Mission Society, 29 p. ICMH
- MOREUX, Colette, « Quelques aspects du pluralisme religieux au Québec », *Relations*, 378 (jan.1973), 10-11.
- MOUNT, Graeme S., « French Canadian Protestants: Their Identity and Their Contribution to the French Canadian Heritage », mémoire (BD), U. McGill, 1964, 91 p. FRS
- NERNY, Maurice, « A History of Franco-Canadian Protestantism », mémoire (BD), U. McGill, 1956, 60 p. FRS
- NGUE, Jean, « Vers une approche analytique de l'Église réformée du Québec », FTÉ, dissertation inédite, 1999, 30 p.
- NOLL, Mark, « What happened to Christian Canada », *Church History*, 75,2 (June 2006), 245-273.
- OUELLET, Alayn, « Le schisme religieux de Girardville », mémoire (MA), U. Laval, 1984, 114 p.
- MURPHY, T. et R. PERIN, *A Concise History of Christianity in Canada*, Toronto, Oxford U. Press, 1996, 456 p. [en particulier les pp. 2-3, 80, 96-97, 105-6, 190-196, 399-402].
- PAGNUELO, Siméon, *Études historiques et légales sur la liberté religieuse en Canada*, Montréal, Beauchemin et Valois, 1872, 409 p. UM ICMH
- PAQUIN, René, *Trente ans déjà! : Historique des Groupes Bibliques Universitaires et Collégiaux (GBU/C) du Canada depuis 1965*, Montréal, GBUC, 1995, 37 p.
- PAQUIN, René, « Les protestants canadiens-français et le réveil catholique dans le Québec du XIXe siècle : brève histoire d'une concurrence » IN Denis REMON (dir.), *L'identité des protestants francophones au Québec : 1834-1997*, Montréal, ACFAS (Actes du Colloque, Les Cahiers scientifiques : 94), 1998, 75-92.
- PAYNE, Margaret, *Bethel's Story: A Light in a Dark Place*, Lennoxville, Éditions Béthel, 1991, 83p.
- PLESSIS, Pierre, « Causes du déclin du protestantisme français au Québec dans la première moitié du 20e siècle », FTÉ, dissertation inédite, 1997, 28 p.
- POULAIN, André, « Mémoire à la Commission Royale d'Enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme, soumis au nom de l'Union des pasteurs canadiens-français », 196?, 6 p.
- POULIOT, Léon, *La réaction catholique de Montréal, 1840-41*, Montréal, Imprimerie des Messagers, 1942, 119 p. McL
- Prairie Overcomer*, Three Hills Alberta, Prairie Bible College, #23 (July 1950) et #24 (October 1951) [au sujet de la persécution].
- PRIMEAU-ROBERT, Alphonse, *La place des protestants dans la nationalité canadienne-française*, Montréal, 1924, 47 p.
- PROVOST, J., « Le Protestantisme canadien-français », *L'Aurore*, 12, 54 (13 déc, 1877); 13,1 (3 janv 1878); 13,18 (2 mai 1878).
- \_\_\_\_\_, *Confession de foi et liturgie des églises évangéliques françaises des États-Unis*, Springfield MA, s.n., [1897], 72 p. BNQ
- RAINVILLE, Jean-Marie, « Monographie sur la secte des Frères chrétiens de Francoville. Une étude d'une secte protestante canadienne-française : type de secte, sa direction interne et ses rapports avec la



- société ambiante », mémoire (sociologie), U de M, 1960. UM dépt de soc
- RANNOU, Pierre, « Le protestantisme canadien-français à Longueuil », *Cahier de la Société d'histoire de Longueuil*, 27 (hiver 1998), 3-43.
- \_\_\_\_\_, Confrontation entre Chiniquy et Roussy à Sainte-Marie-de-Monnoir, le 7 Janvier 1851, Longueuil, Chantal Deragon, 2001, 36 p.
- REID, Allan S., *The Quebec Problem*, Presbyterian French Mission, Toronto, 1946, 15 p. UCM
- REMON, Denis, dir., *L'identité des protestants francophones au Québec : 1834-1997*, Montréal, ACFAS (Actes du Colloque, Les Cahiers scientifiques : 94), 1998, 208 p.
- REVEILLAUD, Eugène, *Histoire du Canada et des canadiens-français de la découverte jusqu'à nos jours*, Paris, Grassart, 1884, 551 p. [un prot de la FR]. McL ICMH
- REYNOLDS, Arnold, « Notes sur l'histoire du Canada français (emphase sur les protestants) », des notes de cours, Institut Biblique Béthel, c1980, 91 p.
- RIDDELL, Walter A., *The Rise of Ecclesiastical Control in Quebec*, NY, AMS Press, [1916] <sup>2</sup>1968, 195 p. UM
- ROCHER, Marie-Claude, *Un autre son de cloche. Les protestants francophones au Québec*, Québec, Musée du Séminaire de Québec, 1993, 46 p.
- ROCHER, Marie-Claude et Marc PELCHAT (dirs.), *Le patrimoine des minorités religieuses du Québec : richesse et vulnérabilité*, Québec, PUL, 2006, 273 p.
- ROCHER, Marie-Claude, Marc Pelchat, Philippe Chareyre et Didier Poton, *Huguenots et protestants francophones au Québec : fragments d'histoire*, Montréal, Novalis, 2014, 343 p.
- ROY, J.-Edmond, « Les premiers pasteurs protestants au Canada », *BRH*, 1897, 2-4.
- ROY, Pierre-Georges, « Les traîtres de 1759 », *Cahier des Dix*, 1 (1936), 37-58.
- RUDEL, David-Thierry, *Le protestantisme français au Québec 1840-1919* [Dossier-Musée national de l'homme, Histoire, 36], Ottawa, Musées nationaux du Canada, 1983, 76 p. UM
- \_\_\_\_\_, « Les protestants français en Nouvelle-France de 1840 à 1920 : une entrevue », *Vie Chrétienne*, Mai-juin 1984, 8-11.
- RUST, Ron, « Les premières églises pentecôtistes françaises à Montréal », FTÉ, dissertation inédite, 1998, 30 p. ETEM
- SAIT, Edward McChesney, *Clerical control in Quebec*, Toronto, The Sentinel, 1911, 158 p. McL
- SAVOIE, Claude, « Les 'méchants protestants' du Québec », *Magazine Maclean*, 8 (nov.1968), 76a-76c.
- SCOTT, Graham (ed.), *More than Survival: Viewpoints towards the Theology of a Nation*, Don Mills (ON), CANEC, 1980, 125 p. [en particulier Gautier & Goldberger] FRS
- SCRIMGER, John, *Jesuit Morals: a paper on the errors in the Moral teaching of the Jesuits, read before the Protestant. Ministerial Association of Montreal, together with the correspondence between Rev. Prof Scrimger & the Rev. Father Jones S.J. of St. Mary's College, Montreal*, Montréal, Wm. Drysdale, 1890, 89 p.
- SHUTE, Daniel, « An Inquiry into the Presbyterian work of French-Canadian Evangelization: Crucial factors in its foundation which were simultaneously the seed of its ruin », avec bibliographie des Franco-Protestants du Québec jusqu'à 1981, manuscrit inédit, Presbyterian College Library, Montréal, 1981, 30 p. PCL
- \_\_\_\_\_, « Daniel Coussirat (1841-1907): apostle to the French Roman Catholics or closet liberal? », *Society of Presbyterian History*, 1994, 75-102.
- SIEGFRIED, André, *The Race Question in Canada*, Toronto, McClelland & Stewart, 1966, 252 p. [protestant de FR].
- SILCOX, C.E., *Protestant-Catholic Relations in Canada*, Toronto, UCPH, 1938.
- SIMARD, Jean, *Le Québec pour terrain: itinéraire d'un missionnaire du patrimoine religieux*, Québec, Les Presses Université Laval, 2004, 242 p.

- SMITH, Glenn, « Histoire du protestantisme français au Québec », *Œcuménisme*, 30, 120 (décembre 1995), 16-21.
- SMITH, Glenn et Ed HOYER, « L'Église évangélique au Québec », *Le Vigneron*, 6,5 (sept. 1984), 5-12.
- SMITH, Neil G., « Religious Tensions in pre-Confederation Politics », *Canadian Journal of Theology*, 9,4 (October 1964), 248-262.
- STROUT, Richard, « Advance Through Storm : being the story of French Evangelical Protestantism in Roman Catholic Quebec 1930-1980 », manuscrit inédit pour un cours à Bishop's University, Lennoxville, 1980, 48 p. Béthel
- \_\_\_\_\_, « The Protestant Church in Canada and the Education of Quebec's French-Canadian Youth 1835 to 1935 », manuscrit inédit, 1983, 200 p. Béthel
- SYLVAIN, Philippe (Robert), « Aperçu sur le prosélytisme protestant au Canada français, de 1760 à 1860 », *Mémoires de la Société royale du Canada*, série 3,55, 1(1961),65-76.
- SWIFT, Allan, « A Church Amid Change », *Faith Today*, 9,1 (January 1991),19-24 + numéro spéciale sur le Québec.
- TARR, Leslie, « The Evangelical Explosion in Québec », *Christianity Today*, 3 sept., 1982, p. 52-53.
- TRUDEL, Marcel, *Chiniquy*, Trois Rivières, Éditions du Bien Public, <sup>2</sup> 1955, 339 p.
- \_\_\_\_\_, « Le protestantisme s'établit au Canada », *Revue de l'Université Laval* 10,1 (sept. 1955), 3-22.
- TRUDELLE, Joseph, *Les jubilés et les églises et chapelles de la ville et de la banlieue de Québec 1608-1901*, Québec, Le Soleil, 1904, vol. 2, 259-277.
- VESSOT, Joseph, *Journaux et écrits missionnaires de Joseph Vessot*, réunis et traduits par Jean-Louis Lalonde et Pierre Grosjean, Montréal: Société d'histoire du protestantisme franco-québécois, 2011, 196 p.
- VILLARD, Paul, *Up to the Light: The Story of French Protestantism in Canada*, Toronto, United Church of Canada, 1928, 237 p.
- VILLENEUVE, Alphonse, *Contre-poison ; faussetés, erreurs, impostures, blasphèmes de l'apostat Chiniquy : 1. Dialogue sur la confession*, Montréal, Le Franc-Parleur, 14 1875, 38 p. UM(Baby)
- \_\_\_\_\_, *2. Dialogue sur l'eucharistie*,<sup>2</sup> 1875, 81 p. UM(Baby)
- VOGT-RAGUY, Dominique - « Le Québec, terre de mission. Le début du prosélytisme protestant francophone (1834-1860) », *Études canadiennes*, AFEC, France, 21 (1986) 1, 115-125.
- \_\_\_\_\_, « Les communautés protestantes francophones au Québec : 1834-1925 », thèse PhD, Bordeaux, U. de Bordeaux III, 1996, 938 p + annexes ou 1024 p. en tout.
- WADE, Mason, *Les canadiens-français de 1760 à nos jours*, 2 tomes, Ottawa, Le cercle du livre de France, 1963. [en anglais 1968, 2 vol., 1136p].
- WALSH, Henry. H., *The Christian Church in Canada*, Toronto, Ryerson, 1956, 221 p.
- \_\_\_\_\_, *The Church in the French Era*, Toronto, Ryerson, 1966, 220 p. UM
- WARKENTIN, Henry, « A History of the Protestant Church in Québec », Kitchener, mémoire (BD), Waterloo Lutheran Seminary, 1963.
- WILSON, Douglas J., *The Church Grows in Canada*, Toronto, Ryerson, 1966, 224 p.
- WINGENDER, Eric, « L'église évangélique québécoise francophone à l'orée du XXIe siècle : essai exploratoire sur une spiritualité à repenser » IN REMON, Denis, dir., *L'identité des protestants francophones au Québec : 1834-1997*, Montréal, ACFAS (Actes du Colloque, Les Cahiers scientifiques : 94), 1998, 93-110.
- WOODLEY, E., *A Brief History of Chalmers-Wesley Church Quebec, with a Sketch of the Early History of Protestantism in Quebec City*, Québec, c1945, 48 p.
- \_\_\_\_\_, *The Bible in Canada*, Toronto, Dent & Sons, 1953, 320 p. [les sociétés bibliques] UM
- ZUIDEMA, Jason, « Christian Mission from Lausanne to Canada: European Réveil and Evangelical Missions in French-speaking Canada », 2009.

\_\_\_\_\_, French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays, Leiden, Brill, 2011, 318 p.

*L'AURORE*, 20 (15 novembre 1951), « Conférence sur le protestantisme français ».

*LA PRESSE*, 17 mars, 1964, p.24.

*LE NOUVEAU JOURNAL*, 19 janvier 1962.

### PÉRIODIQUES

*AURORE* 1866-1990 FTÉ 1881ss, UCT 1867ss, McL 1894ss, BNQ, UQTR 1872-1952?) tous incomplets  
*MONTREAL WITNESS* 1846-1938 (McG 1846-93, BNQ 1862-1905, Fraser-Hickson 1900-1938)  
*NEWS OF QUEBEC* 1945-aujourd'hui FTÉ  
*SEMEUR CANADIEN* 1851-61 (FTÉ incomplet)  
*SEMEUR FRANCO-AMERICAIN* 1887-90 (Boston Pub Lib #2-3)  
*CITOYEN FRANCO-AMERICAIN* 1890-5 (Harvard, FTE 1892-3)

*BRH* 32 : 305, 36 : 67, 38 : 753

*RHAF* Anglicans : X 441-3, XIV 400-403, 561-574

Chiniquy : II 449-50, VIII 456, 518-555, IX 129-31, 310, XI 116,361-4, XII 36,393,517-36, 562,  
 XIII 45-78, 307, XV 459, XVI 278, XVIII 10 (ses papiers), XX,3: 374-83

C.H.Y Côte : II 485-508, III 362, IX 272, XII 327, XVI 581-2, XVII 109, 427-32

Grande Ligne : II 506, XXIX,2: 177-82

Huguenots : VIII 381, XI 28-9, 522, XV 195-8, XVIII 537, XIX 130, XX 230, XXVIII 4,566-8

Méthodistes : II 598, XIII 197

Protestants : XI 28-9, XIII? 227, XIV 210-16, XIX 470-1, XXVII(4) 483-507, XXIX(2) 163-189, XXX1(3) 325-49.

BACHAND, André, [« Le progrès et l'éducation dans le Semeur canadien »], dissertation non-déposée, 1998.

CRAMP, J.M., *The Freedom of the Press*, Montreal, Rollo Campbell, 1851.

DOBROWOLSKYJ, Jean-Philippe, « Deux journaux franco-protestants au 19e siècle », IN Denis REMON (dir.), *L'identité des protestants francophones au Québec : 1834-1997*, Montréal, ACFAS (Actes du Colloque, Les Cahiers scientifiques : 94), 1998, 93-110.

JOYAUX, Georges J., « French Language Press in the Upper Mississippi and Great Lakes area », *Mid-America*, 43, 4 (October 1961), 242-259.

LALONDE, Jean-Louis, « *L'Aurore*, voix et miroir de la communauté franco-protestante », dans Marie-Claude Rocher, Marie-Claude, Marc Pelchat, Philippe Chareyre et Didier Poton, *Huguenots et protestants francophones au Québec : fragments d'histoire*, Montréal, Novalis, 2014, pp. 183-204.

OBAS, Fritz, « 'L'œil ouvert': 'Le journal évangélique et culturel de la communauté haïtienne de Montréal' 1982-1984 », Montréal, dissertation non-déposée, 1999.

PROVOST, Joseph, *La maison du coteau : nouvelle canadienne*, édition critique avec biographie par Jean Levasseur, Sillery QC, Éditions de la huit, 2000, 299 p.

### RÉCITS DES CONVERSIONS

BEAUDRY, Louis N., *Face à face ou lutttes mentales d'un catholique romain*, Montréal, L.E. Rivard, 1882, 239 p. [autobiog]ICMH

CYR, Narcisse, *Memoir of the Rev. C.H.O. Côte, MD, with a memoir of Mrs. M.Y. Côte and a history of the Grande Ligne Mission in Canada East*, Philadelphie, American Baptist Publication Society, 1852, 144 p. McL ICMH

- HAMON, E., *Conversion catholique et recrutement protestant*, Québec, Extrait de la Revue canadienne mars 1897, 11 p. BNQ ICMH
- LORD, George A., *Short Narrative of the Life and Conversion of Rev. George A. Lord...*, Troy NY, pour l'auteur, 1854, 46 p. ICMH
- LOUGHEED, Richard, *La conversion controversée de Charles Chiniquy : prêtre catholique devenu protestant*, La Clairière, Québec, 1999, 322 p.
- MONK, Maria, *Awful Disclosures*, Londres, Camden Press, 18??, 105 p. ICMH [avec réfutation]
- OURIERE, B., *Après les ténèbres, la lumière*, 15 p.
- PARENT, Amand, *The Life of Rev. Amand Parent, the First French Canadian Ordained by the Methodist Church*, Toronto, Briggs, 1887, 235 p. ICMH
- PAYAN-GOULD, Eugénie, *Le livre d'Eugénie*, St-Paul-Trois-Châteaux FR, Association à la recherche des Payan, v1997, 135 p.
- PEACH, Wesley, *Itinéraires de conversion*, Montréal, Fides, 2001, 327 p.
- PÉPIN, François, *A Narrative of the Life and Experience of François Pépin*, Détroit, George Pomeroy, 1854, 76 p. ICMH
- REEVES, Jacques, *Le catholique canadien*, vers 1828, 4 p. ICMH (ang)
- \_\_\_\_\_, *Observations du Sieur Reeves sur la réponse du Catholique*, 4 p. ICMH
- RIVARD, Edmond S., *Notes on the life of Rev. Laurent E. Rivard*, Montréal, Janes-Rondeau Print Service, 1944, 80 p. McL
- VINET, J-Lucien, *I was a Priest*, Toronto, Canadian Protestant League, 1949, 143 p.
- \_\_\_\_\_, *J'étais prêtre de Rome*, par l'auteur, 1955.
- WILLIAMS, J., *The Redeemed Captive*, Springfield, 1908.

### ADVENTISTES

- FORTIN, Denis, *Adventism in Quebec. The Dynamics of Rural Church Growth, 1830-1910*, Berrien Springs, Michigan, Andrews University Press, 2004, 216 p.

### ALLIANCE CHRÉTIENNE ET MISSIONNAIRE

- MARTIN, John, « La place de l'expérience dans un nouveau modèle de formation pastorale au sein de l'église protestante évangélique francophone au Québec », thèse de Ph.D., U. Laval (théol), 1999, 547 p. + annexe.
- HOWE, Barbara L., *Forgotten Voices: Women in Ministry in the Christian and Missionary Alliance in Canada*, par l'auteur, 2010, ch. 17-18.
- REYNOLDS, Lindsay, *Footprints*, Toronto, CMAA, 1982, 615 p. (l'arrière-plan).
- \_\_\_\_\_, *Rebirth*, Toronto, Christian Publications, 1992, 472 p. (y compris l'œuvre française).

### ANGLICANS

- « Early Protestant churches in Lower Canada », *The Loyalist Gazette*, 5, 1 (1967) 10.
- « La chapelle St-Pierre à Petit-Gaspé », *Revue d'histoire de la Gaspésie*, 10 (janvier -mars 1972), 48-53.
- La communion anglicane : un aperçu pour les chrétiens d'expression française*, Montréal, Diocèse épiscopale de Montréal, 1981. BNQ
- Church of England French Mission Record 1861+*
- Colonial Church and School Society Annual Report*, Londres, 19e siècle.
- French Mission Record of the Colonial Church and School Society*, Montréal, 1878-80. ICMH
- RHAF* X : 441-3, XIV : 400-403, 561-574

- BENOIT, Henry-E., *L'Église anglicane avant la Réforme*, Montréal, 112 p.
- BLACK, Robert M., « Anglicans and French Canadian Evangelism 1839-1848 », *Journal of the Canadian Church Historical Society*, 26,1 avril 1984, 18-32.
- \_\_\_\_\_, « A Crippled Crusade: Anglican Missions to French Canadian Roman Catholics in Lower Canada, 1835 to 1868 », thèse de THD, U. of Toronto, 1989, 452 p.
- COOPER, John I., *The Blessed Communion: The Origins and History of the Diocese of Montreal 1760-1960*, Montréal, 1960. FRS
- DAWSON, Eli, *The first English sermon delivered in Quebec*. UM ICMH
- HAWKINS, Ernest, *Annals of the Dioceses of Quebec*, Londres, Society for the Promotion of Christian Knowledge, 1849, 330 p. FRS sous-sol ICMH
- KELLY, A.R., *Jacob Mountain, first Lord Bishop of Quebec: A summary of his correspondence and of papers related thereto for the years 1793 to 1799*, Québec, Archives de la province du Québec, 1943, 84 p. McL
- LEGGE, Arthur E., *The Anglican Church in Three Rivers, Quebec 1768-1956*, s.n. 1956, 192 p. McL
- MACLEOD, Roderick and Mary Anne POUTANEN, « Accomodation and Conversion: French Protestants in Quebec's Protestant Schools », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 223-241.
- MARSDEN, Monica, « George Jehosopht Mountain: Aspects of his life and work », mémoire, Bishop's University, 1971, 182 p.
- MASSICOTTE, Édouard-Zotique, « La famille du pasteur Delisle », *BRH*, 16, 4 (avril 1940), 105-107.
- MILLIMAN, Thomas R., « Jacob Mountain, first Lord Bishop of Quebec 1793-1825; A study in Church and State », thèse, U. McGill, Montréal, 1944.
- NETTEN, John W., « The Anglican Church: Its influence on the development of education in the Province of Québec from 1760-1900 », mémoire (M.ED.), Bishop's University, 214 p.
- ROWE, T.D., « Anglican Mission to the French Canadians in the Diocese of Montreal », mémoire (BD), U. McGill, Montréal, 1952, 62 p. FRS sous-sol
- ROY, Andrew R.M. et Guy W. RICHARD, « Une famille Roy et sa contribution à l'Église anglicane », *L'Ancêtre*, 23, 5 (janvier 1997), 165-172.
- ROY, E.R., « Our Family's Debt to the Bible », ms. inédit, Anglican General Synod Archives, Toronto, 10 p. dans Rannou (Sabrevois)
- STUART, Henry C., *The Church of England in Canada 1759-1793*, Montréal, John Lovell & Sons, 1893. ICMH
- VAUDRY, Richard, « The Colonial Church and School Society and the Early Years of the Sabrevois Mission, 1850-1884 », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 49-78.
- \_\_\_\_\_, *Anglicans and the Atlantic World: High Churchmen, Evangelicals and the Quebec Connection*, Montreal, McGill-Queen's, 2003.

#### ARMÉE DU SALUT

- HODDER, Ruth, *A requiem Armenian style: a memoir*, Winnipeg, Hodder-Chahbaghlian, 2012, 275 p. [Albert Hodder].
- MOYLES, R.G., *The Blood and Fire in Canada: A History of the Salvation Army in the Dominion 1882-1976*, Toronto, Peter Martin Assoc., 1977, 312 p.

#### BAPTISTES

*Baptist Home Missions in North America*, New York, Baptist Home Missions Rooms,

- 1883, ch. XXV « Missions among the French », 480-4.  
*Crusaders in Canadian Baptist Missions*, s.l., Bapt. Young People's Union of Ont. & QC, 1929-1930 (comprend une biographie de Louis Roussy).
- Histoire du protestantisme au Canada et aux États-Unis par R.P. Duclos. Quelques corrections et quelques commentaires, Mission de la Grande Ligne, [1914], 3 p.
- Manuel de l'Église baptiste de la Grande Ligne*, Montréal, Bentley, 1881, 20 p.
- Manuel des Églises baptistes françaises du Canada en rapport avec la Mission de la G.L.*, Montréal, Bentley, 1892, 12 p. (aussi l'édition de 1913 et 1929)
- Maskinongé : lettres de deux prêtres, d'un avocat et d'une nonne et des réponses à ces lettres des missionnaires protestants, Montréal, D. Bentley, 1892, 134 p. BNQ (en fr & ang)  
 ICMH
- Maskinonge: letters from two priests, a lawyer, a notary and a nun and the answers to these letters by Protestant missionaries*, Montréal, D. Bentley, 1892, 134 p.
- The Swiss missions of the Grande Ligne: their origin, history and present state*, s.n., 1847, 10 p.
- Premiers éléments*, Waterville ME, s.e., 1895, 46 p.
- Why Send Missionaries to Roman Catholics?*, Women's Missionary Society, Toronto, 19??, 14 p.
- AMERICAN BAPTIST HOME MISSION MONTHLY* 1882 (32p) & déc 1893.
- BRH* XXIII, 12 et XXXII, 722 sur Côte.
- CANADIAN BAPTIST* incl édition spéciale sur La Grand Ligne, Sept. 1896, 1898, 1901-12, 1914-20, 1922-5, 1927.
- CANADIAN BAPTIST MAGAZINE AND MISSIONARY REGISTER*, Montréal, 1837-1841.
- EVANGELICAL SOCIETY OF THE GRANDE LIGNE*, *Annual Report* 1838-88. ICMH
- FELLER GAZETTE= LA GAZETTE DE L'INSTITUTION FELLER*, 1936-1942 (v. 1-6).
- THE GRANDE LIGNE COURIER*, 1950-1967 (v.1-15).
- GRANDE LIGNE MISSION*, *Annual Reports* 1889-35. ICMH
- TRAIT D'UNION*, 1969-94ss (v.1ss). En particulier juin 1999.
- RHAF* C.H.Y Côte : II 485-508; III 362; IX 272; XII 327; XVI 581-2; XVII 109,427-32  
 Grande Ligne : II 506; XXIX(2) 177-82.
- AYER, Albert A., *Historical Sketch of the Grande Ligne Mission*, Grande Ligne, s.n., 1890. ICMH
- AYER, Albert et Théodore LAFLEUR, *In darkest Canada: what the Grande Ligne Mission is doing to lighten the darkness most dense*, Montréal, Grande Ligne Mission, s.n., 1890?, 6 p. ICMH
- BALMER, Randall et Catherine RANDALL, « Henriette Feller, the spirit and mission to Canada », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 29-48.
- BEAU, Élisée, *Une vie sous l'appel du berger: autobiographie d'Élisée Beau*, Éditions SEMBEQ, 2008, 152 p.
- BELLIER, Sandrine, « Le schisme de Maskinongé », mémoire, U. de Rennes 2, 1994, 104 p.
- BELZILE, Michel, « The First Pastor of Grand Ligne: Rev. Louis Roussy (1812-1880) », manuscrit inédit, Hamilton, McMaster, 14 p.
- BEMAN, Nathan S., *A Plea for the Swiss Mission in Canada*, Troy NY, Young & Hartt, <sup>2</sup>1845, 36 p.(1843 lecture) BMM  
 ICMH
- BIELER, Charles, « Theodore Lafleur and the Theological Crisis in Geneva, 1850 », *Canadian Journal of Religious Thought*, 2,6 (Nov-Dec 1925), 427-434.
- BLACK, Robert Merrill, « Different visions: The Multiplication of Protestant Missions to French Canadian Roman Catholics 1834-1855 », *Canadian Protestant and Catholic Missions, 1820s-1960s*, J.S. Moir et C.T. McIntire dirs., New York, Peter Lang, 1988, 49-73. UM

- BOILLAT, Maurice, *Principes de base sur l'évangélisation en général et sur l'œuvre baptiste au Canada français en particulier*, Montréal, Union Baptiste Française, 12 p.
- BOSWORTH, E., « A Few Facts about the G.L. Mission », Montréal, G.L., s.d.  
 \_\_\_\_\_, *This will interest you*, G.L., s.d., 8 p..
- BRAULT, Pierre, *Histoire de l'Acadie du Haut Richelieu*, St-Jean, Ed. Mille Roches, 1982. UQAM
- CARSON, Donald A., *Mémoires d'un pasteur ordinaire* [Tom Carson], Éditions Cruciforme, 198 p.  
 \_\_\_\_\_, *Memoirs of an Ordinary Pastor: The Life and Reflections of Tom Carson*, Crossway, 2008.
- CRAMP, J.M., *Les Mémoires de madame Feller*, St-Romuald Que., Éditions Beauport, c1989, 283 p.  
 Traduction avec des ajouts jusqu'à 1967.  
 \_\_\_\_\_, *Memoirs of Mme Feller*, Montréal, L.E. Rivard, 1876, 254 p. ICMH
- CYR, Narcisse, *Memoir of the Rev. C.H.O. Côte, MD, with a memoir of Mrs. M.Y. Côte and a history of the Grande Ligne Mission in Canada East*, Philadelphie, American Baptist Publication Society, 1852, 144 p. McL ICMH
- DREYER, Amanda., « L'implantation et le développement de l'Église baptiste évangélique de Trois-Rivières : 1966-2006 ». Mémoire de maîtrise en études québécoises, UQTR, 2008.
- FATH, Sébastien, « The other American dream : French Baptists and Canada in the 19th and 20th centuries », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 243-263.
- FITCH, E.R., *The Baptists of Canada*, Toronto, Standard Publishing, 1911, p. 197-230 sur GL.
- FOSTER, Charles Melvin, « Protestant Evangelism in French Canada », Hamilton, mémoire, McMaster University, 1950, 134 p.
- GIBSON, Theo. T., *Robert Alexander Fyfe and His Contemporaries and his Influences*, Burlington, Welch, 1988, 357 p. [chapitres sur la Grande Ligne] UQAM
- GODIN, Robert-A., « The Establishment and Growth of a New Local Church in Québec », mémoire Acadia Divinity School, 1981, 81 p.
- GRÉGOIRE, Jeanne, « L'Institut Feller de la Grande Ligne, sa fondation, son rayonnement et sa disparition », *Mémoires de la Société Généalogique Canadienne-Française*, Montréal, 31, 3 (juillet-septembre 1980), 196-211.
- GRIMARD, Roland, « Le principe indigène et la mission de la Grande Ligne », manuscrit inédit, FTÉ, 1995, 42 p. + annexes.
- HAYKIN, Michael and Robert LOCKEY eds, *A Glorious Fellowship of Churches : Celebrating the History of the Fellowship of Evangelical Baptist Churches in Canada 1953-2003*, Guelph, FEBCC, 2003.
- HERON, Lorne, *Un petit gars de la ferme*, Montréal, Éditions SEMBEQ, 2010.  
 \_\_\_\_\_, *Only a Farm Boy : Biography of Lorne Taylor Heron*, Montréal, Joshua Press, 2010, 198 p.
- HERON, Murray, *Footprints across Québec*, Dundas, Joshua Press, 1999, 128 p.  
 \_\_\_\_\_, *Un cœur pour les Québécois*, Montréal, Éditions SEMBEQ, 2004, 144 p.
- HURTUBISE-TESSIER, Lois, *L'apprenti du charpentier : Biographie d'Yvon Hurtubise*, Montréal, Éditions SEMBEQ, 2009.
- LAFLEUR, Théodore, *The Gospel and Romanism in Canada: an historical sketch of the Grande Ligne Mission in Lower Canada*, Montréal, s.n., 1866, 14 p. ICMH  
 \_\_\_\_\_, *Sketch of the Grande Ligne Mission*, Montréal, D. Bentley, 1885, 60p. ICMH  
 \_\_\_\_\_, *French Evangelization in Canada*, c1890, 40 p.  
 \_\_\_\_\_, *A Brief Historical Sketch of the Grande Ligne Mission*, Montréal, D. Bentley, 1900, 24 p. SHPFQ
- LANOUE, Ulric A., « Manassé B. Parent », manuscrit inédit, 5 p.
- LEBLOND, Sylvio, « Docteur Cyrille Hector Octave Cote (1809-1850) », *L'union Médicale du Canada*, 101,7 (juillet 1973), 1572-4.

- LOUGHEED, Richard, « Baptist and evangelical witness in Quebec », *Gospel Witness*, September 2004, p. 8-10.
- \_\_\_\_\_, *Historique de l'église baptiste de Marieville (1848-2012)*, Montréal, SHPFQ, 2012, 60 p.
- MCCRIMMON, A.L., *The Educational Policy of the Baptists of Ontario and Quebec*, Toronto, Baptist Church, 1920, 35 p.
- MILNE, Mary I., *In the shadow of Mt. Royal: Madame Henriette Feller*, New York, Friendship Press, 1958, 23 p.
- MOREHOUSE, H.L., « The French Canadian in Quebec and New England », *Baptist Home Mission Monthly*, Dec. 1893, New York, American Baptist Home Mission Society, 29 p. ICMH
- PARENT, M-B., « Missionnaires de la Mission de la Grande Ligne », manuscrit inédit (Normandeau, NN Aubin, T. Riendeau, JN Williams, Treflé Brouillet, Jn-D Rossier, FX Smith). AU
- PHILLIPS, Blanche, *Serviteur à cause du Christ* [Bill Phillips], Montréal, Éditions SEMBEQ, 232 p.
- PHILLIPS, William, *Fellowship Baptists in Quebec*, Montréal, AEBEQ, 1988, 38 p.
- \_\_\_\_\_, *Miracles des temps modernes au Québec*, Montréal, l'œuvre française de l'Association baptiste, 1999, 118 p.
- PINARD, André, « Racines calviniennes de la doctrine baptiste du salut », In Denis REMON, dir., *L'identité des protestants francophones au Québec : 1834-1997*, Montréal, ACFAS (Actes du Colloque, Les Cahiers scientifiques : 94), 1998, 15-38.
- PORTER, Douglas, *Le fils d'un orphelin arménien errant* [Jacques Alexanian], Éditions SEMBEQ, 170 p.
- RANDALL, Catherine « Une femme et la Parole : le protestantisme canadien-français d'Henriette Feller » IN Denis, REMON (dir.), *L'identité des protestants francophones au Québec : 1834-1997*, Montréal, ACFAS (Actes du Colloque, Les Cahiers scientifiques : 94), 1998, 53-74.
- RANNOU, Pierre, « Le protestantisme canadien-français à Longueuil », *Cahier de la Société d'histoire de Longueuil*, 27 (hiver 1998), 3-43.
- REEVES, Grace, William PHILIPS, Fred VAUGHAN, *Fellowship Baptist Trailblazers : Life Stories of Pastors and Missionaries*, Book Three, Belleville, Guardian Books, 2004.
- RENFREE, Harry A., *Heritage and Horizon: The Baptist Story in Canada*, Mississauga, Canadian Baptist Federation, 1988, 380 p. [chapters 14 & 25 sur GL]
- RICHARDSON, Robert, « Recherches biographiques et historiques - Joseph Albert Giguère 1882-1951 », ms. inédit, 5 tomes. AU
- ROCHER, Marie-Claude, « L'ensemble Feller : Traces d'un monde - Un monde de traces » IN Denis REMON (dir.), *L'identité des protestants francophones au Québec : 1834-1997*, Montréal, ACFAS (Actes du Colloque, Les Cahiers scientifiques : 94), 1998, 111-138.
- ROUSSY, Louis, *Appel à la Raison et à la Conscience*, Napierville, Semeur Canadien, 1851. [réponse aux attaques de Père Chiniquy]
- TARR, Leslie, *This Dominion. His Dominion*, Willowdale, Fellowship of Evangelical Baptist Churches of Canada, 1968, 219 p. (voir « Challenge of French Canada », ch. 16) UM
- TESSIER, Louise Hurtubise, *L'apprenti du charpentier* [Yvon Hurtubise], Éditions SEMBEQ, 166 p.
- THERRIEN, Alphonse - « Esquisse de la vie de Alphonse de Liguori Therrien dictée par lui-même à son fils Léonard Apollinaire Therrien en août 1919... », [voir Ruddel p. 43-61].
- THERRIEN, Eugène-A., dir. *Baptist Work in French Canada*, Toronto, Welch, 1926, 126 p.
- \_\_\_\_\_, *Baptist Leaders in French Canada*, v. 1, Montréal, 1932, 100 p. (T. Brouillet, A de L Therrien, M-B. Parent, AE Massé, Georges MacFaul).
- \_\_\_\_\_, *The four upper rooms: an address on the work of the G.L. Mission*, Montréal, G.L. Mission, 8p.
- THERRIEN, Mme. Léonard, « Madame Ledoux; The story of a pioneer member of the Marieville Fr. Bapt. Church », *Link and Visitor*, April-May 1944, p. 117-119, 161-4.



- THOMAS, Jerry, *The Predominance of Pentecostals, Brethren, and Fellowship Baptists in French Evangelicalism in Quebec, 1921-1963*, MA thesis, Briercrest Seminary, 2015.
- THOMSON, W. Nelson, *Aperçu Historique de l'Union d'Églises Baptistes Françaises au Canada*, Montréal, 1968, 28 p.
- \_\_\_\_\_, « Witness in French Canada », IN Jarold Zeman (dir.), *Baptists in Canada: Search for Identity amidst Diversity*, Burlington ON, Welch, 1980, 45-65.
- \_\_\_\_\_, « Two French-Canadian Baptist Pastors 1821-1920 », IN Paul Dekar et Murray Ford (dir.), *Celebrating the Canadian Baptist Heritage*, Hamilton, McMaster University Divinity College, 1985, 75-96.
- \_\_\_\_\_, « The Socio-Religious Context of Quebec: French-Canadian Baptist Perceptions, 1868-1914 », IN Jarold ZEMAN (dir.), *Costly Vision*, Burlington, Welch, 1988, 167-180.
- UPHAM, Alex G., *Grande-Ligne Mission work in Quebec and Ontario, 1919?*, 22 p.
- VOGT-RAGUY, Dominique, « Le Québec, terre de mission. Le début du prosélytisme protestant francophone (1834-1860) », *Études canadiennes*, AFEC, France, 21 (1986) 1, 115-125
- \_\_\_\_\_, « Un dialogue impossible : prêtres catholiques et missionnaires protestants au Québec 1834-1900 », *Cahiers de Recherches en Sciences de la Religion*, 12 (1995), U. Laval, 257-277.
- WATT, J.H., *The Fellowship Story: Our First 25 Years*, Toronto, Fellowship of Evangelical Baptist Churches in Canada, 1978, 198 p.
- \_\_\_\_\_, « L'Histoire de l'Association transcanadienne : Nos vingt-cinq premières années 1953-1978 », traduite et résumée en partie par W. H. Frey, vers 1979, l'Association d'Églises baptistes évangéliques, 181 p.
- WILSON, Paul R., « A mission transformed: Fellowship Baptist Outreach in Quebec, 1953-1986, » IN *Baptists and mission: papers from the Fourth International Conference on Baptist Studies*, eds. Ian M. Randall and Anthony R. Cross, Studies in Baptist History and Thought, v. 29. Eugene, Or: Wipf and Stock Publishers, 2008.
- WYETH, Walter, *Henrietta Feller and the Grande Ligne Mission: A Memorial*, Philadelphie, W.N. Wyeth, 1898, 234 p. UM, McL ICMH

#### CATHOLIQUES CHRÉTIENS

- THÉRIAULT, Serge, *Mssgr. Rene Vilatte : Community Organizer of Religion 1854-1929*, Berkeley, Apocyphe Press, 2006, 305 p.
- THÉRIAULT, Serge, « La réforme catholique franco-américaine de Charles Chiniquy à l'évêque Varlet », *Aujourd'hui credo*, 30, 12 (Décembre 1983), 20-22.

#### CONGRÉGATIONALISTES

- AMARON, Calvin E., *Your Heritage: New England Threatened*, Springfield, French Protestant College, 1891, 203 p. McL ICMH
- PROVOST, Joseph, *Confession de foi et liturgie des églises évangéliques françaises des États-Unis*, Springfield Mass, s.n., [1897?], 72 p. BNQ
- RIVARD, Edmond S., *Notes on the life of Rev. Laurent E. Rivard*, Montréal, Janes-Rondeau Print Service, 1944, 80 p. McL

#### CULTE : MANUELS ET CANTIQUES

- Manuel de l'Église baptiste de la Grande Ligne*, Montréal, Bentley, 1881, 20 p.
- Manuel des Églises baptistes françaises du Canada en rapport avec la Mission de la G.L.*, Montréal, Bentley, 1892, 12 p.(aussi les éditions de 1913 et 1929)

- BIÉLER, Charles et al., *Manuel du culte public et du culte de famille*(préparé par un groupe de pasteurs à l'usage des Églises protestantes françaises du continent Américain), Montréal, Regnault, 1945, 72 p.
- DJABALLAH, Jeanne, « La musique culturelle, vecteur d'identité. Analyse macrostructurelle et microstructurelle du recueil *Chants évangéliques pour le culte public et l'édification particulière* 1895 » IN Rocher, Pelchat, *Le patrimoine des minorités religieuses du Québec*, Québec, PUL, 2006, 123-139.
- [LAPELLETRIE, Émile], *Cantiques pour les fêtes et autres circonstances*, Montréal, Campbell & Becket, 1840, 116 p.
- [NORMANDEAU, Léon], *Cantiques Chrétiens à l'usage des églises du Canada*, Napierville, Semeur Canadien, 1851, 265,12 p.
- PROVOST, Joseph, *Confession de foi et liturgie des églises évangéliques françaises des États-Unis*, Springfield Mass, s.n., 1897, 72 p. BNQ
- RIVARD, L. E., *Chants évangéliques pour le culte public et pour l'édification particulière, à l'usage des églises du Canada : avec musique à quatre parties*, Montréal, Imprimé par John Lovell, 1862, 198 p. BMM
- RIVARD, L. E., *Chants évangéliques pour le culte public et pour l'édification particulière, à l'usage des églises du Canada : avec musique à quatre parties*, Ware MA, L.E. Rivard, <sup>8</sup>1895, 335 p.
- RIVARD, L. E., *Chants évangéliques pour le culte public et édification particulière : avec musique à quatre parties*, Montréal, Société de Publication des Chants Évangéliques, <sup>12</sup>1914, 646 p.
- RIVARD, L. E., *Chants évangéliques pour le culte public et édification particulière : avec musique à quatre parties*, Montréal, Société de Publication des Chants Évangéliques, <sup>13</sup>1962, 649 p.
- [WOLFF, Philippe], *Chants Évangéliques pour l'édification particulière et pour le culte public*, New York, La Société pour Impression de Livres Religieux, s.d.,100 p.

## ÉDUCATION FRANCO-PROTESTANTE

- Diamond Jubilee of the Pointe-aux-Trembles Mission School*, 1906.
- Rapport de la visite du sous-ministre associé de la foi protestante dans les écoles franco-protestantes de la région de Québec*, 1981.
- Feuilles de Tremble*, Belle Rivière. UCM, UCT
- BACHAND, André, [« Le progrès et l'éducation dans le Semeur canadien »], dissertation non-déposée, 1998.
- BOUCHER, Joseph-E., *Esquisse historique de l'Institut Français évangélique de la Pointe-aux-Trembles*, Regnault, 1948, 44 p.
- COOPER, J.R., *The Story of Pointe aux Trembles*, 1940, 40 p. Béthel
- CROTEAU, Sylvain, « Un regard actuel de l'éducation des franco-protestants ou L'éducation chrétienne chez les franco-protestants dans la dernière décennie » IN Denis REMON (dir.), *L'identité des protestants francophones au Québec : 1834-1997*, Montréal, ACFAS (Actes du Colloque, Les Cahiers scientifiques : 94), 1998, 181-190.
- FAY, Judy, « L'avenir de l'école protestante francophone » IN Denis REMON (dir.), *L'identité des protestants francophones au Québec : 1834-1997*, Montréal, ACFAS (Actes du Colloque, Les Cahiers scientifiques : 94), 1998, 197-203.
- FOX, M.R., *Évolution du secteur franco-protestante au sein du Bureau des Écoles Protestantes du Grand Montréal*, 1980.
- GILMOUR, John, « La scolarisation des enfants franco-protestants depuis la guerre », manuscrit inédit, 1998.

- LOUGHEED, Richard, « Éducation théologique au Canada français 1836-1997 », séries d'articles dans *Le Vigneron*, janvier 1998ss.
- MACLEOD, Roderick et Mary Ann POUTANEN, *A Meeting of the People: School Boards and Protestant Communities in Quebec, 1801-1998*, Montreal, McGill-Queen's University Press, 2004, 507 p.
- McCRIMMON, A.L., *The Educational Policy of the Baptists of Ontario and Quebec*, Toronto, Baptist Church, 1920, 35 p.
- MAIR, Nathan, *Protestant Education in Québec: Notes on the History of Education in the Protestant Public Schools of Québec*, Québec, Conseil Supérieur de l'Éducation, 1980.
- MARKELL, H. Keith, *History of the Presbyterian College, Montreal 1865-1986*, Montréal, Presbyterian College, 1987, 128 p.
- MARTIN, John, « La place de l'expérience dans un nouveau modèle de formation pastorale au sein de l'église protestante évangélique francophone au Québec », thèse de Ph.D., U. Laval (théol), 1999, 547 p. + annexe.
- MAURAUULT, Olivier, *L'école française de Berthier ou le château de liberté*, Montréal, Éd. de Dix, 1958, 22 p.
- MELANÇON, François et M'hammed MELLOUKI, « Le corps enseignant des écoles protestantes du Québec : Portrait statistique 1900-1989 », *RHAF*, 27, 4 (mars 1974), 483-507.
- PAYNE, Margaret, *Bethel's Story: A Light in a Dark Place*, Lennoxville, Éditions Béthel, 1991, 83p.
- REMON, Denis, « Les pratiques d'enseignement de pasteurs protestants évangéliques francophones du Québec et du Canada », thèse (éducation), U. de Mtl, 1995, 218 p.  
- *Modèles d'enseignement pour une église locale : coup d'œil sur le Québec contemporain. Rapport de recherche sur le protestantisme francophone au Québec*, St-Hyacinthe, Denis Remon éditeur, 1999, 134 p.
- RONDEAU, Samuel, *Pointe aux Trembles Schools*, Toronto, Presbyterian Board of French Evangelization, 1898, 23 p. UCM
- ROYER, Jean-Marc et Mario BANVILLE, « L'école protestante francophone : une entité distincte mais non distante » IN Denis REMON, dir., *L'identité des protestants francophones au Québec : 1834-1997*, Montréal, ACFAS (Actes du Colloque, Les Cahiers scientifiques : 94), 1998, 191-196.
- SMITH, Glenn (dir.), *Éduquer les enfants : une vision protestante de l'école*, Québec, Éditions du Sommet, 1998, 207 p.
- STROUT, Richard, « The Protestant Church in Canada and the Education of Quebec's French-Canadian Youth 1835 to 1935 », ms. inédit, 1983, 200 p.
- VAUDRY, Richard, « The Colonial Church and School Society and the Early Years of the Sabrevois Mission, 1850-1884 », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 49-78.
- VILLARD, Paul, *Preparing the Way: Our French Methodist Institute and its Place in the Solution of a Great Problem*, Toronto, Methodist Forward Movement, 1907, 104 p.

## ÉGLISE UNIE

*AUJOURD'HUI CREDO* (1982-au présent)  
les revues *Bulletin de l'Église Unie*, *CREDO* (1954-82),  
*Centenaire de l'église protestante française de Belle-Rivière 1840-1940*, Montréal, 10p, 1940.

- BROUILLET, Guy, « l'Église de St-Damase », FTÉ, dissertation, 1996, p.
- DE MESTRAL, Claude, *Mémoires d'un homme libre*, Montréal, Méridien, 1986, 210 p. UM

- \_\_\_\_\_, « Quebec and its Religious Problem » *Theology Today*, Jan. 1951, 492-506.
- \_\_\_\_\_, « What about French Protestantism? », *Home Mission Digest*, UCC, 87-91.
- DESCHAMPS, Guy, « L'Évangélisation des Canadiens-français », mémoire (BD), U. McGill, 1960. FRS
- FINES, Hervé (dir.), *Album du Protestantisme français en Amérique du Nord*, Montréal, l'Aurore, 1972, 128 p.
- \_\_\_\_\_, (dir.), *2e Album du Protestantisme français en Amérique du Nord*, Montréal, l'Aurore, 1988, 154p.
- HOMEWOOD, E-L., « The Face of French Protestantism », *United Church Observer*, May 1, 1959, 8-9, 21, 24-5. FRS
- JACQUEMAIN, John (dir.), *Politiques de l'Église-Unie concernant les relations franco-anglaises et les ministères en français 1925-*, Toronto, United Church, 1984, 105 p. BNQ
- JOLIAT, Henri, *Notice historique sur l'Église St-Jean*, Montréal, R.A. Régnault, 1924, 33 p.
- LALONDE, Jean-Louis, *Des loups dans la bergerie : Les protestants de langue française au Québec 1534-2000*, Fides, 2002, 451 p.
- \_\_\_\_\_, *L'Église de Pinguet*, Montréal, par l'auteur, 2005, 138 p.
- \_\_\_\_\_, *Belle-Rivière : 1840-2006*, Montréal, Société d'histoire du protestantisme franco-québécois, 2007, 2 v. (703 p. avec biographies et généalogies dans la v. 2).
- \_\_\_\_\_, *Un protestantisme francophone du courant libéral au cœur du Vieux-Québec : Les antécédents et les vingt ans de l'Église unie Saint-Pierre*, Québec, L'Église unie Saint-Pierre, 2007, 70 p.
- \_\_\_\_\_, « French Protestant missionary activity in Quebec from the 1850s to the 1950s », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 163-190.
- LANE, Grace, « French Protestants of Quebec and the problems of a minority », *United Church Observer*, (Feb. 15, 1963), 25-28. FRS
- LE CAVALIER, Guy, « La congrégation franco-protestante : Étude exploratoire de l'organisation d'une congrégation protestante de langue française à Montréal », Montréal, mémoire (sociol) à l'Université de Montréal, 1964, 147f. [l'Église St-Jean] UM
- LORD, Sylvain, *Histoire et généalogie des familles de l'Église unie de Pinguet*, par l'auteur, 2003, 93 p.
- MacDONALD, M.C., *From Lakes to Northern Lights*, Toronto, United Church, 1951, 201 p. (112-126 sur la mission fr).
- PERRET, Edmond, *L'Église Unie du Canada et le problème de l'évangélisation en langue française*, Montréal, s.e., 1956, 20 p. SHPFQ
- REY, J.S., *Namur 1870-1909 : Esquisse Historique*, Montréal, l'Aurore, 1909, 15 p. UCM
- SILCOX, C.E., *Church Union in Canada: Its Causes and Consequences*, New York, Institute of Social and Religious Research, 1933.
- WALKINGTON, Douglas, *Guides to The Ministers of The United Church of Canada*.
- \_\_\_\_\_, *Walkington Guides to The Ministers of The United Church of Canada, 1985-2011*  
<http://www.united-church.ca/files/local/archives/on/walkington-guide.pdf>

### ÉGLISES IMMIGRANTES

- BAIN, Lumann, *L'Église Évangélique Philadelphie de Montréal*, Montréal, dissertation non-déposée, 1999.
- BÉRY, Léonès, « Le contrôle de gestion dans l'Assemblée évangélique chrétienne du salut pour tous (AECST) Apport des sciences de la gestion à la praxéologie pastorale », M.A. in theology, U de M, 2016.
- CATTS, Pressoir, *Le protestantisme haïtien*, Vol. 1 & 2, Port-au-Prince, Imprimerie de la Société Biblique, 1945.

- CASSEUS, Jules, *Nous les baptistes*, Port-au-Prince, 1987.
- CAYO, Wilner, « L'Église haïtienne au Québec : origine, évolution et visage actuel », IN Denis Remon (dir.), *L'identité des protestants francophones au Québec : 1834-1997*, Montréal, ACFAS (Actes du Colloque, Les Cahiers scientifiques : 94), 1998, 139-160.
- CLERGÉ, Roosevelt, « Formation et schisme parmi les baptistes haïtiens à Montréal », Montréal, dissertation non-déposée, 1999.
- DEJEAN, Frédéric, « Les dimensions spatiales et sociales des Eglises évangéliques et pentecôtistes en banlieue parisienne et sur l'île de Montréal », PHD in geography at U. Paris 10, 2010.
- DEJEAN, Paul, *Les haïtiens au Québec*, Montréal, U. de Québec, 1978.
- FONTUS, Fritz, *Les Églises protestantes en Haïti : communication et inculturation*, Paris, L'Harmattan, 2001.
- GRIFFITH, Leslie, *History of Methodism in Haïti*, Port-au-Prince, 1991.
- HÉRIVAUX, Ariel, « Les églises franco-créolophones de L'Union d'Églises baptistes françaises au Canada », Montréal, dissertation inédite, 1998, 41 p.
- JEAN-CHARLES, Jean-Clément, « L'Église anglicane haïtienne à Montréal », Montréal, FTÉ, dissertation + cassette, 1999.
- JEANTY, Edner, *Le christianisme en Haïti*, Port-au-Prince, Librairie de la Presse Évangélique, édition 1996, 118 p.
- JOSEPH, Serge, « L'Église de Dieu au Québec », Montréal, dissertation non-déposée, 2000.
- LACOMBE, Hébert, « Religion, spiritualité et santé chez des immigrants récents : une approche exploratoire », dans *Santé et bien-être, immigrants récents au Québec : Une adaptation réciproque*, Québec, 2002.
- MOSSIERE, Géraldine, « Une congrégation pentecôtiste congolaise à Montréal : Christianisme du Sud, bouture québécoise », *Archives de Sciences Sociales des Religions* 143, 2008, 195-213.
- OBAS, Fritz, « 'L'œil ouvert' : 'Le journal évangélique et culturel de la communauté haïtienne de Montréal' 1982-1984 », Montréal, dissertation non-déposée, 1999.
- PARK, Seong Man Park, « The linguistic and cultural influence of Korean ethnic churches on heritage language and identity maintenance among Korean Canadian students in Quebec », McGill U. thèse PhD, 2010.
- PAULÉUS, Félix, [« Les églises haïtiennes évangéliques au Québec »], Montréal, dissertation non-déposée, 1994.
- \_\_\_\_\_, « Indices de décrochage religieux des jeunes Québécois (15-29 ans) protestants d'origine haïtienne de la deuxième génération », mémoire, FTÉ, 2005, 125 p.
- PIERRE, Vilus, *L'autorité pastorale dans les Églises haïtiennes*, Montréal, Images, 2002, 118 p.
- PIERRE-JÉROME, Rodin, [« Le mouvement des jeûnes au Québec »], Montréal, dissertation non-déposée, 1995.
- \_\_\_\_\_, « Protestantisme et folklore : le folklore haïtien peut-il contribuer à la musique protestante ? », dissertation inédite, FTÉ, v1994, 15 p.
- POISSET-ROMAIN, Charles, *Le protestantisme dans la société haïtienne : Contribution sociologique d'une religion*, Port-au-Prince, Henri Deschamps, 1986, 380 p. [voir pour la meilleure bibliographie].
- RUSSELL, Horace, *The Baptist Witness*, El Paso, Carib Baptist Publications, 1983, p. 133-9 sur l'histoire de la mission en Haïti.
- SABBAT, Magalie, « Album de photos des franco-protestants y compris l'œuvre haïtienne », Montréal, dissertation non-déposée, 1999.
- \_\_\_\_\_, « La conversion chez de jeunes haïtiens évangéliques : expérience, compréhension et renouvellement », mémoire, FTÉ, 2004, xxxviii, 112 p.

**FRANCO-AMÉRICAINS PROTESTANTS**

- Baptist Home Missions in North America, New York, Baptist Home Missions Rooms, 1883, ch. XXV, « Missions among the French », 480-4.  
*AMERICAN BAPTIST HOME MISSION MONTHLY* 1882 (32p) & Dec 1893.  
*SEMEUR FRANCO-AMERICAIN* 1887-90 (Boston Public Library #2-3).  
*CITOYEN FRANCO-AMERICAIN* 1890-5 (FTÉ 1892-3).
- AMARON, Calvin E., *Your Heritage: New England Threatened*, Springfield, French Protestant College, 1891, 203 p. McL ICMH
- \_\_\_\_\_, *Le retour de l'émigré*, St-Gabriel-de-Brandon, s.n., 1910, 11 p. BNQ
- BAIRD, Charles W., *History of the Huguenot Emigration to America*, Baltimore, Regional Publishing Co., 1966, 2 vol. ICMH ang & trad. fr
- BEAUDRY, Louis N., *Spiritual struggles of a Roman Catholic: an autobiographical sketch*, New York, Nelson & Phillips, 1875, 275 p. G-Books
- \_\_\_\_\_, *Face à face ou luttes mentales d'un catholique romain*, Montréal, L.E. Rivard, 1882, 239p. ICMH
- BLAZON, Gérard, « A Social History of the French Canadian Community of Suncook, New Hampshire (1870-1920) », mémoire MA, U. of New Hampshire, 1974, 173 p.
- BRETTELL, Caroline, *French Canadian Immigrants in Central Illinois: Marriages, Fertility and Household Structure*, Chicago, Newbury Library, 1984, 38 p.
- \_\_\_\_\_, « From Time to the Other: An Alternative to the Assimilation Model of Immigration History », ms inédit, vers 1990, p.18.
- BROUILLETTE, Ovila, « The contribution that Franco-American Protestantism has made and is making to American Protestantism », mémoire pour le B.D., Newton Theological College, 1929, 18 p.
- CORK, William, « Protestant evangelization of French Canadian immigrants in 19th century New England », *L'Acadie toujours*, en ligne, vers 1990, 2 p.
- DUCLOS, Rieul-P., *Histoire du protestantisme français au Canada et aux États-Unis*, Montréal, Librairie évangélique, 1912-1913, 2 tomes, 369p et 338 p. McL, PCL
- FINES, Hervé (dir.), *Album du Protestantisme français en Amérique du Nord*, Montréal, l'Aurore, 1972, 128 p.
- \_\_\_\_\_, (dir.), *2e Album du Protestantisme Français en Amérique du Nord*, Montréal, l'Aurore, 1988, 154 p.
- HUDON, Christine, « Les protestants francophones en Nouvelle-Angleterre 1855-1910 », *SCHEC, Études d'histoire religieuse*, 66 (2000), 49-68.
- LEVASSEUR, Jean, « La censure du protestantisme dans le Québec et la Franco-Américanie de la seconde moitié du XIXe siècle : les cas de Joseph Provost et de Charles Chiniquy », *Franchophonies d'Amérique*, 15 (printemps) 2003.
- MOREHOUSE, H.L., « The French Canadian in Quebec and New England », *Baptist Home Mission Monthly*, Dec. 1893, New York, The American Baptist Home Mission Society, 29 p. ICMH
- PARENT, Amand, *The Life of Rev. Amand Parent, the First French Canadian Ordained by the Methodist Church*, Toronto, Briggs, 1887, 235 p. G, ICMH
- PROVOST, Joseph, *Confession de foi et liturgie des églises évangéliques françaises des États-Unis*, Springfield MA, s.n., [1897?], 72 p. BNQ
- REAMAN, G. Elmore, *The Trail of the Huguenots in Europe, the United States, South Africa and Canada*, Londres, Frederick Muller, 1964. UM

**FRENCH CANADIAN MISSIONARY SOCIETY 1839-1875**

*Annual Reports of the French Canadian Missionary Society*, Montréal, Campbell and Beckett Printers, 1840-1881 [surtout 1881 avec l'histoire en détail].

PCL ICMH A00342, 45626, 29985

*Centenaire de l'église protestante française de Belle-Rivière 1840-1940*, Montréal, 10p, 1940.  
*FCMS Committee Minute Book*, 1839-61. UCT

- ANDREWS, Bernice, « The Rise and Fall of the 'French Canadian Missionary Society', 1839-1880: A Study in Conflicting Aspirations », dissertation inédite, Toronto, U. de Toronto, 1977, 115 p.
- BLACK, Robert Merrill, « Different Visions: The Multiplication of Protestant Missions to French Canadian Roman Catholics 1834-1855 », *Canadian Protestant and Catholic Missions, 1820s-1960s*, IN J.S. Moir & C.T. McIntire (dirs.), New York, Peter Lang, 1988, 49-73. UM
- HARDY, René, « La Rébellion de 1837-38 et l'essor du protestantisme Canadien-français », *RHAF*, 29, 2 (septembre 1975), 173ss.
- LALONDE, Jean-Louis, « French Protestant missionary activity in Quebec from the 1850s to the 1950s », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 163-190.
- SCORGIE, Glenn, « The Early Years of the French Canadian Missionary Society, 1839-1850 », mémoire de M.C.S., Regent College, 1982, 215 p.
- \_\_\_\_\_, « The French Canadian Missionary Society: A study in evangelistic zeal and civic ambition », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 79-98.
- VESSOT, Joseph, « Journal de 1840-1863 », IN Ruddel p. 15-42.
- VOGT-RAGUY, Dominique, « Le Québec, terre de mission. Le début du prosélytisme protestant francophone (1834-1860) », *Études canadiennes*, AFEC, France, 21 (1986) 1, 115-125.

### **FRERES CHRÉTIENS**

- la revue *News of Quebec*, 1945-aujourd'hui. FTÉ
- GERMAIN, Louis, « Persecution in Canada », *Prairie Pastor*, 14 (January 1943).
- OUELLET, Alayn, « Le schisme religieux de Girardville », mémoire (MA), U. Laval, 1984, 114 p.
- PAYNE, Margaret et Lois NEELY, *Bethel's Story: A Light in a Dark Place*, Lennoxville, Éditions Béthel, 1991, 83p.
- PETELLE, Yves, *Pionniers de l'Évangile au Québec: Assemblée évangélique de Girardville, 75 ans d'histoire et de souvenirs*, Jonquière, Éditions de la Sentinelle, 2008, 162 p.
- RAINVILLE, Jean-M., « Monographie sur la secte des Frères chrétiens de Francoville. Une étude d'une secte protestante canadienne-française : type de secte, sa direction interne et ses rapports avec la société ambiante », mémoire en sociologie, Université de Montréal, 1960. UM Dépt de soc
- REYNOLDS, Arnold, « Notes sur l'histoire du Canada français (emphase sur les protestants) », des notes de cours, Institut Biblique Béthel, c1972, 91 p.
- STROUT, Richard, « Advance Through Storm : being the story of French Evangelical Protestantism in Roman Catholic Quebec 1930-1980 », manuscrit inédit pour un cours à Bishop's University, Lennoxville, 1980, 48p. Béthel
- \_\_\_\_\_, *Conte vents et marées : Une histoire des Églises des Frères chrétiens au Canada français 1926-2000*, Trois Rivières, Éditions Impact, 2016, 327 p.
- \_\_\_\_\_, *Ebb and Flow : A History of Christian Brethren Churches in French Canada 1926-2006*, Trois-Rivières, Édition Impact, 2016.
- THOMAS, Jerry, « The Predominance of Pentecostals, Brethren, and Fellowship Baptists in French Evangelicalism in Quebec, 1921-1963 », MA thesis, Briercrest Seminary, 2015, 124 p.

**HUGUENOTS :**

- RHAF* : VIII 381, XI 28-9, 522, XV 195-8, XVIII 537, XIX 130, XX 230, XXVIII 4 & 566-8.
- BAIRD, Charles W., *History of the Huguenot Emigration to America*, Baltimore, Regional Publishing Co., 1966, 2 vol. ICMH ang & trad fr
- BÉDARD, Marc-André, *Les protestants en Nouvelle-France* [Cahiers d'histoire, 31], Québec, La Société historique de Québec, 1978, 141 p.
- BELL, Winthrop P., *'Foreign Protestants' and the Settlement of Nova Scotia*, Toronto, U. of T. Press, 1961 FRS sous-sol
- de BONNAULT, Claude, « Les protestants au Canada avant 1760 », *BRH* 63, 1 (janvier -mars 1957) 5-33.
- BOSHER, John R., « French-Protestant families in Canadian Trade 1740-1760 », *Histoire Sociale*, 7,14 (Nov.1974), 179-201.
- \_\_\_\_\_, *The Canada Merchants 1713-1763*, Oxford, Clarendon Press, 1987, 234 p. McL
- BOYER, Jean-Pierre, « Appel à la justice de l'État » de Pierre du Calvet : champion des droits démocratiques au Québec, Sillery, Septentrion, 2002, 321 p.
- FISHER, David H., *Champlain's Dream*, New York, Simon & Schuster, 2008, 834 p.
- \_\_\_\_\_. *Le rêve de Champlain*, Montréal, Boréal, 2011, 1000 p.
- HARRISON, Michael ed., *Canada's Huguenot Heritage: 1685-1985*, Toronto, Huguenot Society of Canada, 1987, 211 p.
- JAENEN, Cornelius J., *The Role of the Church in New France*, Toronto, MHR, 1976. McL
- LARIN, Robert, *Brève histoire des protestants en Nouvelle-France et au Québec (XVIe-XIXe siècles)*, Saint-Alphonse-de-Granby, Éditions de la Paix, 1998, 206 p.
- \_\_\_\_\_, « La monarchie française et l'immigration protestante au Canada avant 1760. Un contexte social, politique et religieux », dans Nicole LEMAITRE (directrice), *La mission et le sauvage, Huguenots et catholiques d'une rive atlantique à l'autre, XVI<sup>e</sup>-XIX<sup>e</sup> siècle*, Éditions du CTHS (Comité des Travaux Historiques et Scientifiques) et Presses de l'Université Laval, Actes du 133<sup>e</sup> Congrès national des Sociétés historiques et scientifiques, ayant eu lieu à Québec des 2 au 6 juin 2008, 55-70.
- \_\_\_\_\_, « The French monarchy and Protestant immigration to Canada before 1760: The social, political and religious contexts », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 13-27.
- LESTRINGANT, Frank, *L'expérience huguenote au Nouveau Monde (XVIe siècle)*, Genève, Librairie Droz, 1996, 394 p.
- LIEBEL, Jean, *Pierre Dugua, sieur de Mons (sic), fondateur de l'Acadie et de Québec*, Bordeaux, reprographié par les services techniques de l'Université de Bordeaux III, 1988, 297 p.
- OURY, Dom Guy-Marie, « Les huguenots français en Amérique du Nord » IN Oury (dir.), *La croix et le nouveau monde, histoire religieuse des francophones d'Amérique du Nord*, Montréal, C.L.D et C.M.D., 1987, 77-85.
- POTON, Didier, « L'émigration protestante en Nouvelle-France », IN Rocher, Pelchat, *Le patrimoine des minorités religieuses du Québec*, Québec, PUL, 2006, 13-23.
- REAMAN, G. Elmore, *The Trail of the Huguenots in Europe, the United States, South Africa and Canada*, Londres, Frederick Muller, 1964. UM
- RIDDELL, William R., « Pierre du Calvet: A Huguenot Refugee in Early Montreal; His Treason and Fate », *Ontario Historical Society Papers and Records*, 22 (1925), 239-255.
- ROCHER, Marie-Claude, Marc PELCHAT, Philippe CHAREYRE et Didier POTON, *Huguenots et protestants francophones au Québec : fragments d'histoire*, Montréal, Novalis, 2014, 343 p.



**LUTHÉRIENS**

SOMERS, David, « Lutheran missionary activity among Quebec francophones in the late twentieth century », *Canadian Society of Church History Papers*, 1993, 247-259.

**MENNONITES ET FRÈRES MENNONITES :**

BROSSEAU, Annie, « Une jeune histoire », *Courrier*, 2002.

DENAULT, Pascal, « L'établissement des franco-protestants de la ville de St-Jérôme », 2007, Montréal, ms inédit, 33 p.

DYCK, Ernest, *Called to Witness*, St. Catharines, by the author, 2003, 297 p.

FINES, Hervé (dir.), *2e Album du Protestantisme Français en Amérique du Nord*, Montréal, l'Aurore, 1988, pp. 71-74.

GILBERT, Pierre, « The Growth of the MB Church in Quebec », *MB Herald*, 17 avril 1992  
*Global Anabaptist Mennonite Encyclopedia Online (GAMEO)* <http://www.gameo.org/encyclopedia>

HUEBERT, Susan, « A Quebec story: New Beginnings for the Mennonite Brethren », *Mennonite Historian*, 33, 2 (June 2007), p. 1, 6-7.

LEBLANC, Claudette, « L'œil de Dieu sur le Québec », *Le Lien*, novembre 1984.

LECLAIR, Zacharie, Plusieurs interviews filmés et son texte pour sa présentation au 50e anniversaire des Frères mennonites, 2011.

LOUGHEED, Richard, « Mennonite Church work in Quebec 1956-2007 », *Mennonite Historian*, 34, 1 (March 2008), 1, 4-5.

\_\_\_\_\_. « Progress of the Mennonite Brethren Church in Quebec », dans *Renewing Identity and Mission: Mennonite Brethren Reflections After 150 years*, ed. Bruce Guenther, Winnipeg, Kindred, 2011.

\_\_\_\_\_. « Conversion and deconversion among Québécois Mennonites », *Journal of Mennonite Studies*, 33(2015), 97-114.

MARR, Lucille, « 'A Lonely Outpost': the Mennonites' Maison de l'Amitié of Montreal », *Journal of Mennonite Studies*, 2006.

MARTIN, Janet, IN FINES, Hervé (dir.), *2e Album du Protestantisme Français en Amérique du Nord*, Montréal, l'Aurore, 1988, pp. 66-71.

PENNER, Peter, *No Longer at Arms Length: Mennonite Brethren Church Planting in Canada*, Winnipeg, Kindred Press, 1987, 178 p.

REGEHR, Ted, *Mennonites in Canada 1939-1970 : A People Transformed*, Toronto, U. Of T. Press, 1996, p.345-351.

ROCHON, Normand, « L'histoire de L'Église Chrétienne Évangélique de St-Eustache », 1982, 19 p.

WITMER, Robert W., *Emmanuel : God with us – As I Lived it*, St. Jacobs ON, par l'auteur, 2016, 188 p.

**MÉMOIRES ET THÈSES EN THÉOLOGIE OU BIBLE PAR DES FRANCO-PROTESTANTS  
OU DES OUVRIERS AU QUÉBEC (excluant ceux mentionnés ailleurs comme dans la  
section Haïti)**

BACHAND, André, « L'herméneutique du soi religieux chez Paul Ricoeur », mémoire (théol.), FTÉ, 2000, 138 p.

BROUILLET, Guy, « Pour une déontologie protestante », mémoire (théol. pratique) FTÉ, 1998, 149 p.

CAYO, Wilner,

Da SILVA, José,

GILBERT, Pierre, « Le motif imprécatore chez les prophètes bibliques du 8<sup>e</sup> siècle A.C. à la lumière du Proche-Orient ancien », thèse (Ancien Test), U. de Montréal, 1994, 515 p.

- LAFLEUR, Michel, « La récompense dans l'Évangile de Matthieu », mémoire (Nouveau Testament), Faculté de Théologie Évangélique, 1999.
- MILLER, David,
- PEACH, Wesley, « Itinéraires de conversion de jeunes chrétiens évangéliques : fondements critiques anthropologiques, théologiques et pastoraux », thèse (théologie pratique), U. de Montréal, 1998.
- PERRON, Raymond, *Plaidoyer pour la foi chrétienne : L'apologétique selon Cornelius van Til*, (thèse en théologie, U. Laval), Montréal, Publications de la FTÉ, 1996, 219 p.
- PINARD, André, « La grâce irrésistible chez Jean Calvin », mémoire (théol.), U. Laval, 1994, 224 p.
- SMITH, Glenn, *Towards a Contextual Praxis for the Urban French World: A Case Study to Engage Christian Direction, Inc. with Montreal, Québec* (thèse D.Min, Northern Baptist Seminary), Montréal, Direction chrétienne, 1991, 187 p.
- THÉORET, Jean-Raymond, « Le changement radical dans une organisation d'enseignement supérieur de type missionnaire », thèse (Administration de l'éducation), U. de Montréal, 1995, 253 p.
- THOMSON, W. Nelson, « An Analysis of the Doctrine of Grace in Calvin's Sermons », thèse (études rel.), McGill, 1983, 364 p.
- WILSON, Eugène, « Equipping Québécois Cell Leaders in a Cell Church in Montreal », thèse (D.Min.), Westminster, 1998, 242 p.

#### MÉTHODISTES :

- |   |      |
|---|------|
| <i>Rapport des églises méthodistes françaises dans la province du Québec</i> , 1883 | FRS  |
| <i>Missionary Notices of the Methodist Church of Canada</i> , 1875-8                | ICMH |
| <i>Wesleyan Missionary Notices, Canada Conference</i> , 1854-74                     | ICMH |
| <i>CANADIAN METHODIST</i> , Toronto, 1875-95  | ICMH |
| <i>FRENCH METHODIST INSTITUTE, Annual Reports</i> 1881ss                            | ICMH |
| <i>THE WESLEYAN</i> , Montréal, 1840-3  | ICMH |
| <i>RHAF</i> II 598, XIII 197  |      |
- BEAUDRY, Louis N., *Face à face ou luttes mentales d'un catholique romain*, 1882, Montréal, L.E. Rivard, 239 p.[autobiog très personnelle] ICMH
- FERRIER, James, « Reminiscences », *Wesleyan Missionary Notices, Canada Conference*, February 1857, p.158ss.
- HALPENNY, W.T. et al., « Methodist work in French Canada 1806-1925 », ms. inédit, 28 p.
- LAVELLE, H.A., *French and Foreign Work in Quebec 1906-1916*, Toronto, Woman's Missionary Society of the Methodist Church, 1916, 11 p.
- PARENT, Amand, *The Life of Rev. Amand Parent, the First French Canadian Ordained by the Methodist Church*, Toronto, Briggs, 1887, 235 p. ICMH
- RYCKMAN, E.B., *Our French Work*, Toronto, Department of Missionary Literature of the Methodist Church, 1906, 16 p.
- SANDERSON, J-E., *The First Century of Methodism in Canada*, Toronto, William Briggs, 1910, 2 vol. voir l'index.
- STEPHENSON, Annie, *One Hundred Years 1824-1924. Methodist Missions*, Toronto, Methodist Missionary Society, 1925.
- STROUT, Richard, « The Methodist Contribution to the Quebec Religious Scene 1775-1925 », 1980, 25 p. Béthel
- VILLARD, Paul, *Preparing the Way: Our French Methodist Institute and its Place in the Solution of a Great Problem*, Toronto, Methodist Forward Movement, 1907, 104 p.

\_\_\_\_\_, *Up to the Light: The Story of French Protestantism in Canada*, Toronto, United Church of Canada, 1928, 237 p.

**OUVRAGES DE CONTROVERSES PAR DES FRANCO-PROTESTANTS DE L'AMÉRIQUE :**

- \_\_\_\_\_ *Maskinongé : lettres de deux prêtres, d'un avocat et d'une nonne et des réponses à ces lettres des missionnaires protestants*, Montréal, D. Bentley, 1892, 134 p. McL, BNQ, ICMH
- AMARON, Calvin E., *Evangelization of the French Canadians*, Lowell MA, Campbell & Hanson, 1885, 15 p. McL ICMH
- \_\_\_\_\_, *Your Heritage: New England Threatened*, Springfield, French Protestant College, 1891, 203 p. McL ICMH
- \_\_\_\_\_, *The Future of Canada: The Extraordinary Privileges of the Roman Catholic church in Quebec*, Ville St-Paul, N. Gélinas, c1899, 16 p. McL
- \_\_\_\_\_, *Le retour de l'émigré*, St-Gabriel-de-Brandon, s.n., 1910, 11 p. BNQ
- \_\_\_\_\_, *Le problème canadien-français. Les privilèges de l'Église de Rome*, Québec, 1913, 6 p. BNQ
- AUBIN, Gédéon, *Réponses à un prêtre : answers to a priest*, Fall River MA, G. Aubin, 1904, 51 p.  
+ plusieurs brochures en français et bilingue (voir CBA)
- BEAUDON, Jacques, *Non! Nous ne pouvons nous agenouiller*, Montréal, Comité Intereclésiastique de l'Oeuvre Évangélique Française du Canada et de l'Assoc. des Pasteurs chrétiens évangéliques, 1944, 7 p.
- BEAUDRY, Louis N., *Face à face ou luttes mentales d'un catholique romain*, 1882, 239 p.  
(autobiog très personnelle) ICMH
- BENOIT, Henry-E., *Comment un peuple devient Grand et Prospère*, Montréal, s.e., 1924, 16 p. BNQ
- BERTHELETTE, Sophie, *Sketches of the life, troubles, and grievances of a French Canadian lady: caused especially by civil and religionist political persecution*, Toronto, par l'auteur, 1857, 32 p. IMCH
- CHINIQUEY, Charles, [tout ce qu'il a écrit]
- GARDNER, James (trad. A-L. Therrien), *Les enseignements de l'Église catholique comparés à l'Écriture sainte*, Montréal, Joseph Richards, s.d.
- GRÉGOIRE, Noé, *La suprématie papale condamnée par l'Écriture sainte*,  
\_\_\_\_\_, *Dialogue sur la confession auriculaire entre Jn-Baptiste Catholique et Jacques Protestant*, 8 p.
- HUDON, Christine « Le prêtre, le ministre et l'apostat. Les stratégies pastorales face au protestantisme canadien-français au XIXe siècle », *Études d'histoire religieuse*, 1995, 81-99.
- LAFLEUR, Théodore, *A Vindication of French Evangelization*, Montréal, Montreal Ministerial Association, 1896, 15 p. BNQ ICMH
- LORD, George A., *Short Narrative of the Life and Conversion of Rev. George A. Lord...*, Troy NY, imprimé pour l'auteur, 1854, 46 p. ICMH
- MacFAUL, George-R., *Some inventions of the RC church*, brochure
- \_\_\_\_\_, *Is there salvation within the RC Church?*, Providence, Morgan & Wallace, 1926, 110 p.
- MONK, Maria, *Awful Disclosures*, Londres, Camden Press, 1836, 105 p. ICMH (avec réfutation)
- OURIERE, B., *Après les ténèbres, la lumière*, 15 p.
- PARENT, Amand, *The Life of Rev. Amand Parent, the First French Canadian Ordained by the Methodist Church*, Toronto, Briggs, 1887, 235 p. ICMH
- PARENT, M.B., *The Holy Roman curiosity shop: a lecture on relics*, Montréal, Norman Murray, 1892, 16 p.
- \_\_\_\_\_, *La question du sabbat*, Grande Ligne, 1895, 16 p.
- \_\_\_\_\_, *Éléments de controverse*, Grande Ligne, 1897, 47 p.; 2<sup>e</sup> éd., Montréal, 1918, 44 p.
- \_\_\_\_\_, *La vraie religion*, Grande Ligne, 1899, 8 p.
- \_\_\_\_\_, *Réponse à un sabbatiste*, Montréal, 1918, 32 p. CBA

- PÉPIN, François, *A Narrative of the Life and Experience of François Pépin*, Détroit, George Pomeroy, 1854, 76 p. ICMH
- PRIMEAU-ROBERT, Alphonse, *La place des protestants dans la nationalité canadienne-française*, Montréal, 1924, 47 p.
- REEVES, Jacques, *Le catholique canadien*, vers 1800 ?, 4 p. ICMH
- \_\_\_\_\_, *Observations du Sieur Reeves sur la réponse du Catholique*, vers 1800?, 4 p. ICMH
- ROUSSY, Louis, *Appel à la Raison et à la Conscience*, Napierville, Semeur Canadien, 1851. [réponse aux attaques de Père Chiniquy] ICMH
- \_\_\_\_\_, *Récit de la discussion entre M. Chiniquy et M. Roussy au village de Ste-Marie-de-Monnoir le mardi 7 janvier, 1851*, Napierville, Le Semeur Canadien, 1851, 30 p.
- THERRIEN, Alphonse, *Que croient les baptistes ?*, Philadelphie, Amer. Bapt. Pub. Soc., [s.d.], 20 p.
- VINET, J-Lucien, *I was a Priest*, Toronto, Canadian Protestant League, 1949, 143 p.
- WILLIAMS, J.N., *La règle de foi ou quatre questions : avec correspondance entre un prêtre du Canada et son frère converti à l'évangile aux États-Unis*, Philadelphie, American Baptist Publication Society, 1895, 94 p.

### PENTECÔTISTES :

- Le Béréen*, 1944-1995
- Miracles of Grace in French Canada*, Toronto, Missions Department, PAOC, c1947, 11 p.
- CARDINAL, Isabelle, *Un petit livre, une grande destinée : biographie du pasteur Samuel Lecompte*, Longueuil, Éditions Ministère Multilingue, 2016, 261 p.
- CRESSMAN, Salome, «A half century of Pentecost in Quebec», *The Pentecostal Testimony*, September 1964, 4-7,33.
- CRESSMAN, S. et Gilles GAGNON, *Le mouvement de pentecôte au Québec*, Montréal, Bérée, 28 p.
- GIACOMO, Michael Di, « Les Assemblées de la Pentecôte du Canada : Leur origine, leur évolution, leur théologie distinctive », mémoire (théol) U. Laval, 1994, 260 p.
- \_\_\_\_\_, *Les Assemblées de la Pentecôte du Canada : Leur origine, leur évolution, leur théologie distinctive*, Brossard, Éditions Ministères Multilingues, 1999.
- \_\_\_\_\_, « Les Pentecôtistes québécois, 1996-1995 : Histoire d'un réveil », thèse (théol) U. Laval, 1999, 363 p.
- \_\_\_\_\_, «Aimée Semple McPherson : Shot in the arm for French-Canadian Protestantism», IN *Winds from the North : Canadian Contributions to the Pentecostal Movement*, Leiden, Brill, 2010, 151-168.
- MILLER, Thomas W., *Canadian Pentecostals: A History of the PAOC*, Mississauga, 1994, 450 p.
- RUST, Ron, « Les premières églises pentecôtistes françaises à Montréal », 1998, dissertation inédite, 30 p.
- THOMAS, Jerry, « Pentecostal Predominance in French Evangelicalism in Quebec, 1921-1963 » , Canadian Society of Church History lecture, 2015.
- \_\_\_\_\_, *The Predominance of Pentecostals, Brethren, and Fellowship Baptists in French Evangelicalism in Quebec, 1921-1963*, MA thesis, Briercrest Seminary, 2015, 124 p.
- TREMBLAY, Claude. *Chroniques des oeuvres du Saint-Esprit au Québec*, Magog, Éditions Jaspé, 2010, 272 p.

### PERSÉCUTION

- Prairie Overcomer*, Three Hills Alberta, Prairie Bible College, #23 (July 1950) et #24 (October 1951) [au sujet de la persécution].

- BARNHART, Leslie G., *Bravant la tempête du Québec*, New Hamburg ON, par l'auteur, 1997, 102 p.
- BEAUDON, Jacques, *Non! Nous ne pouvons nous agenouiller*, Montréal, Comité Interecclesiastique de l'Oeuvre Évangélique Française du Canada et de l'Assoc. des Pasteurs chrétiens Évangéliques, 1944, 7 p.
- BÉDARD, Marc-André, *Les protestants en Nouvelle-France* [Cahiers d'histoire, 31] Québec, La Société historique de Québec, 1978, 141 p. [basé sur son mémoire à Laval 1973 165 p.] UM McL
- BEMAN, Nathan S., *A Plea for the Swiss Mission in Canada*, Troy NY, Young & Hartt, 1845, 36 p. (1843 lecture) BMM ICMH
- CAMPBELL, John, *A Concise History of French Protestantism*, Montréal, Presbyterian Board of French Evangelization, 1898, 32 p. ICMH
- CHINIQUY, Charles, *Cinquante ans dans l'Église Romaine*, Genève, Librairie J.-H. Jeheber, 2 tomes, 1902-1903, 682 p.
- \_\_\_\_\_, *Forty Years in the Church of Christ*, Toronto, Fleming Revell, 1900, 498 p. ICMH
- \_\_\_\_\_, *Fifty Years in the Church of Rome*, Toronto, William Briggs, 1914, 540 p.
- \_\_\_\_\_, *Mes Combats : Autobiographie de Charles Chiniquy*, Montréal, L'Aurore, 1946, 691p [un condensé du *Cinquante ans* et du *Forty Years*. Voir thèse de Lougheed pour une bibliographie complète].
- CRAMP, J.M., *Les Mémoires de madame Feller*, St-Romuald Que., Éditions Beauport, c1990, 283 p.
- CRAMP, J.M., *The Freedom of the Press*, Montréal, Rollo Campbell, 1851, 13 p.
- DUCLOS, Rieul-P., *Histoire du protestantisme français au Canada et aux États-Unis*, Montréal, Librairie évangélique, 1912-1913, 2 tomes, 369p et 338 p.
- FOSTER, Charles Melvin, « Protestant Evangelism in French Canada », mémoire (BD), McMaster, 1950, 134 p.
- GERMAIN, Louis, « Persecution in Canada », *Prairie Pastor*, 14 (January 1943).
- HERON, Murray, *Footprints Across Québec*, SEMBEQ, 1999.
- LAFLEUR, Théodore, *A Vindication of French Evangelization*, Montréal, Montreal Ministerial Association, 1896, 15 p. BNQ ICMH
- LANE, Grace, « French Protestants of Quebec and the problems of a minority », *United Church Observer*, Feb. 15, 1963, 25-28. FRS
- LARIN, Robert, *Brève histoire des protestants en Nouvelle-France et au Québec (XVIe-XIXe siècles)*, St-Alphonse-de-Granby, Éditions de la Paix, 1998, 206 p.
- LOUGHEED, Richard, « Historiography of French Protestantism », ms. inédit, 1991, 49 p.
- \_\_\_\_\_, « Le Luther du Canada : la conversion de Charles Chiniquy comme modèle évangélique », manuscrit non-publié, 1996, 20 p.
- \_\_\_\_\_, *Au centre des controverses : Charles Chiniquy*, Toronto, Clements Academic, 2015, 430 p.
- MARCIL, C., « Le schisme de la Saint-Valentin », *L'Actualité*, 2 (février 1977), 33-34.
- MASTERS, D. C., « Freedom of Communication in Quebec », *Reformation Today*, 3.3 (Jan. 1954) 51.
- MOREHOUSE, H.L., « The French Canadian in Quebec and New England », *Baptist Home Mission Monthly*, Dec. 1893, New York, American Baptist Home Mission Society, 29 p. ICMH
- OUELLET, Alayn, « Le schisme religieux de Girardville », mémoire (MA), U. Laval, 1984, 114 p.
- PLESSIS, Pierre, « Causes du déclin du protestantisme français au Québec dans la première moitié du 20e siècle », FTÉ, dissertation inédite, 1997, 28 p.
- RAINVILLE, Jean-Marie, « Monographie sur la secte des Frères chrétiens de Francoville. Une étude d'une secte protestante canadienne-française : type de secte, sa direction interne et ses rapports avec la société ambiante », mémoire (sociologie), U de M, 1960. UM dépt de soc
- REAMAN, G. Elmore, *The Trail of the Huguenots in Europe, the United States, South Africa and Canada*, Londres, Frederick Muller, 1964. UM

- RIVARD, Edmond S., *Notes on the life of Rev. Laurent E. Rivard*, Montréal, Janes-Rondeau Print Service, 1944, 80 p. McL
- RUDEL, David-Thierry, *Le protestantisme français au Québec 1840-1919* [Dossier-Musée national de l'homme, Histoire, 36], Ottawa, Musées nationaux du Canada, 1983, 76 p. UM
- SAVOIE, Claude, « Les `méchants protestants' du Québec », *Magazine Maclean*, 8 (nov.1968), 76a-76c.
- STROUT, Richard, « Advance through Storm: being the story of French Evangelical Protestantism in Roman Catholic Quebec 1930-1980 », manuscrit inédit pour un cours à Bishop's University, Lennoxville, 1980, 48p. Béthel
- TARR, Leslie, *This Dominion. His Dominion*, Willowdale, Fellowship of Evangelical Baptist Churches of Canada, 1968, 219 p. (voir « Challenge of French Canada », ch. 16)

### **PRESBYTÉRIENS et RÉFORMÉS :**

- Acts and Proceedings of the Presbyterian Church of Canada in Connexion with the Church of Scotland, Toronto, 1839-75. ICMH
- Acts and Proceedings of the General Assembly of the Canada Presbyterian Church, Toronto, 1870-75. PCL
- Acts and Proceedings of the General Assembly of the Presbyterian Church in Canada, Toronto, 1875-1925. PCL
- Minutes of the Board of French Evangelization of the Presbyterian Church in Canada, 1875-1912.
- THE CANADIAN PRESBYTER*, Montréal, 1857-8+ BMM ICMH
- DOMINION PRESBYTERIAN*, Montréal, 1898-1910 ICMH
- Église presbytérienne au Canada*, s.l., La Société des dames missionnaires, s.d., 80 p.
- THE PRESBYTERIAN*, Montréal, mensuel, 1848-75. BNQ
- PRESBYTERIAN COLLEGE JOURNAL* 1881-19?? ICMH
- THE PRESBYTERIAN RECORD*, Montréal, 1907-18. BNQ
- VIE CHRÉTIENNE*, 1951-aujourd'hui PCL
- AMARON, Calvin E., « The French Protestant Movement », *The Presbyterian Record*, January 1899, p. 6-8.
- ARMOUR, J.S. et al., *Still Voices-Still Heard : sermons, addresses, letters, and reports : the Presbyterian College, Montreal, 1865-2015*, Eugene, Wipf & Stock, 2015, 300 p.
- BOUDREAU, M.-F., « A missionary's reasons », Montréal, Presbyterian Board of French Evangelization, 1898.
- CABARET, J.-A., *Notice historique sur l'Église Évangélique Française de New York*, Lausanne, Imp. Georges Bridel, 1897, 91 p.
- CAMPBELL, John, *A Concise History of French Protestantism*, Montréal, Presbyterian Board of French Evangelization, 1898, 32 p. PCL ICMH
- CAMPBELL, John, «History of French Canadian Protestantism», *The Presbyterian Record*, January 1898, p. 5-13
- CAMPBELL, Robert, *A History of the Scotch Presbyterian Church, St. Gabriel Street, Montreal*, Montréal, W. Drysdale & Co., 1887, 807 p. PCL
- \_\_\_\_\_, *The Relation of the Christian Churches to One Another*, Toronto, Briggs, 1913, 337 p. BMM
- COTE, G.-A., « Église presbytérienne française à Chicoutimi », *Saguenayensia*, 15,1 (1973) 19-20. UM
- COURT, William B., *The Story of my Connection with the Chiniquy Movement in Montreal of 1874-77 or A Presbyterian Church Assembly Report Criticized*, Montréal, s.n., 1877, 18 p. ICMH
- DUCLOS, J.-E., « French work in Alberta », IN Hugh McKellar (dir.), *Presbyterian Pioneer Missionaries*, Toronto, Murray Printing, 1924, 160-171. FRS

- FARRIS, Allan F., « Presbyterianism in Canada 1600-1957 », *Journal of Presbyterian History*, 1966, 156-177. PCL
- FRASER, R. D., « The Assembly Committee's « Plan of Study » - French Canada and its evangelization », *The Presbyterian Record*, May 1897, p. 128-129.
- GILBERT, Claude, « Une communauté protestante de langue française dans l'Outaouais au XIXe siècle : le cas de Namur », *Cultures du Canada français*, 7 (automne 1990), 79-87.
- \_\_\_\_\_, « Le protestantisme francophone au Canada français : le canton Suffolk, vallée de l'Outaouais, 1871-1891 », mémoire (hist), U. de Ottawa, 1990, 58 p. (précis en haut)
- GREGG, William, *Short History of the Presbyterian Church in the Dominion of Canada*, Toronto, 1893, 242 p. ICMH
- HAMELIN, Charles, « Daniel Coussirat (1841-1907) : la vie et l'œuvre d'un intellectuel franco-protestant », mémoire de maîtrise (histoire), U. de Montréal, 2001, 200 p.
- JOHNSTON, John A., « The Presbyterian College Montreal 1863-1915 », mémoire (MA), U. McGill, 1951, 192 p.
- LALONDE, Jean-Louis, « French Protestant missionary activity in Quebec from the 1850s to the 1950s », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 163-190.
- LINDSEY, Robert, « Evangelization of the French Canadians by the Presbyterian Church, 1863-1925 », mémoire de BD, Victoria University, Toronto, 1956, 63 p.
- LOUGHEED, Richard, *La conversion controversée de Charles Chiniquy : prêtre catholique devenu protestant*, La Clairière, Québec, 1999, 322 p.
- \_\_\_\_\_, « The college and French work : A. Daniel Coussirat » IN *Still Voices-Still Heard : sermons, addresses, letters, and reports : the Presbyterian College, Montreal, 1865-2015*, Eugene, Wipf & Stock, 2015, p. 63-78.
- McBETH, R.G., *Our Task in Canada*, Toronto, The Westminster Co., 1912. PCL
- McDOUGALL, Alexander G., « The Presbyterian Church in the Presbytery of Quebec 1875-1925 », mémoire (histoire), U. McGill, 1960, 327 p.
- McNEILL, John T., *The Presbyterian Church in Canada 1875-1925*, Toronto, General Board of the Presbyterian Church, 1925, 276 p. McL, PCL
- McVICAR, Donald, « French Evangelization », *The Presbyterian Record*, May 1897, p. 129-131.
- MacVICAR, John, *Life and Work of Principal MacVicar*, Toronto, Westminster, 1904, 351 p. [ch 12, « Fr emancipation ». FRS
- MARKELL, H. Keith, *History of the Presbyterian College, Montreal 1865-1986*, Montréal, Presbyterian College, 1987, 128 p.
- \_\_\_\_\_, *L'Église presbytérienne au Canada* (traduit), brochure, s.l., s.d., s.e.
- MOIR, John S., *Enduring Witness: A History of the Presbyterian Church in Canada*, Don Mills, Presbyterian Church, 1987, 327 p.
- NGUE, Jean, « Vers une approche analytique de l'Église réformée du Québec », FTÉ, dissertation inédite, 1999, 30 p.
- PIGEON, Marc-André, *Une brève histoire de l'Église réformée Saint Marc*, Toronto, Clements, 2014, 133 p.
- REID, Allan S., *The Quebec Problem*, Presbyterian French Mission, Toronto, 1946, 15 p. UCL
- REISS, Claude N., « A history of L'Église des Cantons de l'Est renamed l'Église presbytérienne St. Paul in Melbourne, Quebec, 1949-1995 », Honours thesis submitted to the History Department, Bishop's University, 2000, 55 p.
- RONDEAU, Samuel, « The French Problem », *The Presbyterian Record*, November 1897, p. 286-292.

- SEYLAZ, E.-F., « French evangelization », Montréal, Presbyterian Board of French Evangelization, 1898.
- SHUTE, Daniel, « An Inquiry into the Presbyterian work of French-Canadian Evangelization: Crucial factors in its foundation which were simultaneously the seed of its ruin », manuscrit inédit, Presbyterian Church College Library, Montréal, 1981, 30 p.
- \_\_\_\_\_, « Daniel Coussirat (1841-1907): apostle to the French Roman Catholics or closet liberal? », *Society of Presbyterian History*, 1994, 75-102.
- STROUT, Richard, « The Latter Years of the Board of French Evangelization of the Presbyterian Church in Canada 1895-1912 », mémoire (MA Religion), Bishop's University, Lennoxville, 1986, 98 p.
- \_\_\_\_\_, « La mission au Canada français : Histoire et figures de la commission francophone d'évangélisation (Église presbytérienne au Canada) », *La Vie Chrétienne*, juillet-août 1989, p. 4-7 et oct.-nov. 1989, p. 7-9.
- VAUDRY, John, ed., *We have This Treasure: Sermons and Addresses by Presbyterian Ministers of Montreal, 1820-2000*, Montreal, Farel Seminary Press, 2000, 288 p.
- VILLARD, Paul, *Up to the Light: The Story of French Protestantism in Canada*, Toronto, United Church of Canada, 1928, 237 p.
- ZUIDEMA, Jason, *The Life and Thought of David Craig, 1937-2001*, Toronto, Clements Academic, 2008, 225 p.
- \_\_\_\_\_, « Charles Chiniquy : The Meta-Denominational and Protestant Presbyterian », *Westminster Theological Journal*, Spring 2010, 103-118.
- \_\_\_\_\_, « Charles Chiniquy: The meta-denominational and Protestant Presbyterian », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 145-162.

#### **REGISTRES FRANCO-PROTESTANTS :**

- CHOQUETTE, Claude, *Répertoire des naissances de 44 églises baptistes du Québec, 1833-1992*, Montréal, Société généalogique canadienne-française, 2011, 3 vol.
- DÉRAGON, Chantal et Pierre RANNOU, *Répertoire naissances, mariages et décès de l'Église baptiste Roussy Mémorial de Saint-Blaise-sur-Richelieu, 1839-1942*, Brossard, Éditions Chantal Dérageon, 2007, 180 p.
- DÉRAGON, Chantal, *L'Église Baptiste Française de l'Oratoire 1862-1941*, à venir.
- RANNOU, Pierre, *Répertoire naissances, mariages et sépultures de l'Église évangélique baptiste de Marieville, 1853-1940*, Longueuil, Les Éditions Chantal Dérageon, septembre 2002, 120 p.
- RANNOU, Pierre, *Répertoire naissances, mariages et sépultures de l'Église évangélique baptiste de Saint-Pie, 1845-1912*, Longueuil, les Éditions historiques et généalogiques Pépin, Collection : Notre patrimoine national n° 238, janvier 2003, 77 p.
- RANNOU, Pierre, *Répertoire naissances, mariages et sépultures de l'Église évangélique baptiste française de Roxton Pond, 1876-1942*, Longueuil, les Éditions Chantal Dérageon, mars 2003, 120 p.
- RANNOU, Pierre, *Répertoires naissances, mariages et décès des Églises baptistes des cantons de Granby, 1872-1878 et de Valcourt, 1878-1936*, Longueuil, les Éditions Chantal Dérageon, juin 2003, 70 p.
- RANNOU, Pierre, *Répertoire baptêmes, mariages et sépultures de l'Églises épiscopaliennne du Messie de Sabrevois, 1848-1910*, Longueuil, Les Éditions Chantal Dérageon, 27 août 2003, 81 p.

#### **SERMONS :**

- COUSSIRAT, Daniel, « Sermons 1860-1902 », manuscrits copiés et reliés, 5 v. PCL
- CRUCHET, Alfred B., *Sermons*, Montréal, Librairie L.E. Rivard, 1884, environ 100 p. PCL



OURIÈRE, Benjamin, *Saint Paul et le ministère de la parole*, (thèse à Montauban) J. Granié, 1887, 120 p.  
 THERRIEN, « Sermons » Archives de la SHFPQ

### TÉMOINS DE JÉHOVAH :

CÔTÉ, Pauline, *Les transactions politiques des croyants : Charismatiques et Témoins de Jéhovah dans les Québec des années 1970 et 1980*, Les presses de l'Université d'Ottawa (coll. Religions et Croyances), 1993, 257 p.  
 KERNAGHAN, William, *Freedom of Religion in the Province of Quebec with Particular Reference to the Jews, Jehovah's Witnesses and Church-State Relations 1930-1960*, thèse PhD, Duke U., 1966, 347 p.  
 SARRA-BOURNET, Michel, *L'affaire Roncarelli : Duplessis contre les Témoins de Jéhovah*, Collection Edmond-de-Nevers, no.5, Institut Québécois de Recherche sur la Culture, 1986, 196 p.  
 HÉBERT, Gérard, « Les Témoins de Jéhovah », *Relations*, 238 (octobre 1960), 259-262.

### PROTESTANTS ANGLOPHONES DU QUÉBEC :

*THE COLONIAL PROTESTANT AND JOURNAL OF LITERATURE AND SCIENCE*, Montréal, R. Campbell, 1848-9 ICMH  
*THE GOSPEL TRIBUNE FOR ALLIANCE & INTERCOMMUNION THROUGH EVANGELICAL CHRISTENDOM*, Toronto, 1854-6 ICMH  
*THE PROTESTANT*, Montréal, 1874- BMM  
*MONTREAL WITNESS*, Montréal, 1846-19?? McG, U. of T.

ASSELS, Margaret, « Changing Attitudes of Catholic and Protestant Christians to the State as Reflected in History of the Educational System of Québec », mémoire (Rel Studies), U. McGill, Montréal, 1972, 116 p. FRS sous-sol  
 BONENFANT, Jean-Charles, « Les craintes de la minorité anglo-protestante du Québec », *Cahier des Dix*, 36 (1971), 55-72.  
 BRISSON, Estelle, « Les rapports entre catholiques et protestants au Bas-Canada au milieu du XIXe Siècle : le cas du Lac Maskinongé (Saint-Gabriel-de-Brandon) », mémoire (histoire), UQAM, 1990, 286 p.  
 EVANGELICAL ALLIANCE, *Roman Catholicism in Canada*, Montréal, William Drysdale & Co., 1889. BMM ICMH  
 FORTIN, Denis, « L'adventisme dans les cantons de l'est du Québec : implantation et institutionnalisation au XIXe siècle », thèse PhD, U. Laval, 1995, 354 p.  
 FRECHETTE, Denis, « Les protestants dans la Seigneurie de Nicolet », *SCHEC Sessions d'étude*, 52 (1985), 69-76.  
 GREENLAW, Jane, « Fractious Individuals': Protestant Non-Conformity in Montreal 1828-1842 », Montréal, mémoire, UQAM, 1989, 240p.  
 ———, « Choix pratiques et choix des pratiques. Le non-conformisme protestant à Montréal (1825-1842) », *RHAF*, 46, 1 (été 1992), 91-113.  
 GRIFFITH-ALLWOOD, Philip, « Baptists and Canadiens during Victoria's reign: the clash of primitivisms », Vancouver, Regent College, ms. inédit, 1984, 59 p.  
 HARVEY, Janice, « The Protestant Orphan Asylum and the Montreal Ladies' Benevolent Society: a case study in Protestant child charity in Montreal, 1822-1900 », PhD thesis in history, Montréal, McGill U., 2001.

- \_\_\_\_\_ « Les Églises protestantes et l'assistance aux pauvres à Montréal au XIX<sup>ème</sup> siècle », *Études d'histoire religieuse*, vol. 69, 2003, p. 51-67.
- LOUGHEED, Richard, Wesley PEACH et Glenn SMITH, *Histoire du protestantisme au Québec depuis 1960 : Une analyse anthropologique, culturelle et historique*, Québec, La Clairière, 1999, p. ?.
- MARION, Séraphin, *La domination des Canadiens français, obsession des Canadiens anglais*, s.l., s.e., 1964, 33 p. BNQ
- MILLER, J.-R., « La réaction de la minorité protestante du Québec face à la loi élaborée par Honoré Mercier pour régler la question des biens des Jésuites », *RHAF* 27 (mars 1974) 483-507.
- MOIR, John, « The Problems of a Double Minority: Some Reflections on the Development of the English-Speaking Catholic Church in Canada in the Nineteenth Century », *Histoire Sociale / Social History* 7 (April 1971).
- NOEL, Françoise, « Competing for Souls: Missionary Activity and Settlement in the Eastern Townships, 1784-1851 », Sherbrooke, mémoire, U. de Sherbrooke, 1988, 286 p.  
*The Christie Seigneuries: Estate Management and Settlement in the Upper Richelieu Valley, 1760-1854*, Montréal, McGill-Queen's, 1992, 221 p.
- SELLAR, Robert, *The Tragedy of Quebec: The expulsion of its Protestant farmers*, Toronto, University of Toronto Press, 4 1974, 374 p. [l'original en 1907].
- SENIOR, Elinor, *British Regulars in Montreal*, 1981, p.156-7 [à propos Christie & Wilgress].
- SMITH, Glenn, « Socio-demographic portrait of French Protestants », *French-Speaking Protestant in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, p. 275.
- WHITE, Thomas, *The Protestant minority in Quebec in its political relations with the Roman Catholic majority*, Montréal, s.n., 1876, 19 p. UM CS BabyG ICMH

#### CONTEXTE EUROPÉEN :

- Feuille religieuse du Canton de Vaud*, Lausanne SHPFQ
- Revue chrétienne*, Paris SHPFQ
- BEBBINGTON, David W., *Evangelicalism in Modern Britain. A History from the 1730s to the 1980s*, Londres, Unwin Hyman, 1989, 364 p.
- CART, Jacques, *Histoire du mouvement religieux de Vaud pendant la première moitié du XIX<sup>ème</sup> siècle*, 3 tomes, Lausanne, 1890.
- CHÉRY, H-Ch., *L'offensive des sectes*, Paris, Cerf, 1959, 520 p.
- ENCREVÉ, André, *Protestant français au milieu du XIX<sup>ème</sup> siècle : Les Réformés de 1848 à 1870*, Genève, Labor et Fides, 1986, 1121 p. UM
- FATH, Sébastien, *Une autre manière d'être chrétien en France : Socio-histoire de l'implantation baptiste en France (1810-1950)*, Genève, Labor et Fides, 2001, 1222 p.
- \_\_\_\_\_, « Entre colporteur et confesseur : le choix des femmes en Picardie au milieu du XIX<sup>ème</sup> siècle », in Gérard Cholvy (ed.), *La religion et les femmes, Actes de la 10<sup>e</sup> Université d'été d'Histoire religieuse*, CRHM, Montpellier, 2002, p.157-169.
- \_\_\_\_\_, *Le protestantisme évangélique. Un christianisme de conversion* (ed), actes du colloque EPHE/CNRS organisé à Paris en 2002, Turnhout, Brépols, 2004, 380 p.
- \_\_\_\_\_, *Du ghetto au réseau : Le protestantisme évangélique en France, 1800-2005*, Genève, Labor et Fides, 2005, 426 p.
- \_\_\_\_\_, « The other American dream : French Baptists and Canada in the 19th and 20th centuries », *French-Speaking Protestants in Canada: Historical Essays*, Leiden, Brill, 2011, 243-263.
- FATH, Sébastien et Jean-Paul WILLAIME (dir.); *La nouvelle France protestante : essor et recomposition au XXI<sup>ème</sup> siècle*, Genève, Labor et Fides, 2011, 483 p.
- GARRISSON, Janine, *L'Homme protestant*, Bruxelles, Éditions Complexe, 2000, 234 p.

- GRANDPIERRE, J-N., *Quelques mois de séjour aux É-U d'Amérique*, Paris, Grossart, 1854, 207 p.  
(inclus note historique sur la Mission de la G.L.)
- GUERS, Émil, *Notice historique de l'Église évangélique libre de Genève*, Genève, 1875.
- HEYER, Henri, *L'Église de Genève*, Genève, 1909.
- LAVELEYE, Émile de, *Le protestantisme et le catholicisme dans leurs rapports avec la liberté et la prospérité des peuples : Étude d'économie sociale*, Montréal, s.n., 1876, 29 p. UM ICMH
- MAURY, Léon, *Le réveil religieux à Genève et en France*, 2 tomes, Paris, Fischbacher, 1892.
- MAYEUR, Jean-Marie dir., *L'histoire religieuse de la France, XIXe-XXe siècles. Problèmes et Méthodes*, Paris, Beauchesne, 1975, 290 p. UM
- MELLOR, Alec, *Histoire de l'anticléricalisme français*, Mane FR, 1966, 495 p. UM
- MÜTZENBERG, Gabriel, *A l'écoute du réveil de Calvin à l'Alliance évangélique*, Saint-Légier, Éditions Emmaüs, 1989.
- NICOLE, Jules-M., *Précis d'histoire de l'Église*, Nogent sur Marne, Éditions de l'Institut Biblique, 1972, 288 p.
- ROBERT, Daniel, *Les Églises réformées en France 1800-1830*, Paris, 1961, 632 p.
- ROCHER, Marie-Claude Rocher et al., *Huguenots et protestants francophones au Québec : Fragments d'histoire*, Montréal, Novalis, 2014, 343 p.
- SACQUIN, Michèle, « 'Évangélisez la France' : les Bibles protestantes dans la France rurale (1814-1870) », *Revue de l'histoire des religions*, 218-1 (2001), 113-141.
- STEWART, Kenneth J., *Restoring the Reformation: British Evangelicalism and the Francophone 'Réveil' 1816-1849*, Eugene OR, Wipf & Stock, 2006, 306 p.
- VINET, Alexandre R., *Essai sur la manifestation des convictions religieuses*, Paris, Ch. Meyrueis, 2<sup>e</sup> 1985, 546 p. FRS
- WEMYSS, Alice, *Histoire du Réveil, 1790-1849*, Les Bergers et les Mages, Paris, 1977, 274 p.
- WOLFF, Philippe (dir.), *Histoire des Protestants en France*, Toulouse, Privat, 1977, 490 p. UM

#### CONTEXTE CATHOLIQUE GÉNÉRAL :

- Mandements, lettres pastorales, circulaires et autres documents publiés dans le diocèse de Montréal depuis son érection jusqu'à l'année 1869*, T. 1, Montréal, Typographie Le Nouveau Monde, 1869.
- Mandements, lettres pastorales et circulaires des évêques de Québec*, T. 2 et 3, Québec, A. Coté et Cie., 1888.
- Relations*, 454 (décembre 1979), numéro spécial « Comprendre les sectes ».
- ALLAIRE, J.B.A., *Dictionnaire biographique du clergé canadien-français*, Montréal, L'imprimerie de l'école catholique des sourds-muets, 1910, plusieurs tomes. AAQ UM
- BOURGEAULT, Guy, « Le nationaliste québécois et l'Église », *Revue Canadienne des Études sur le Nationalisme Canadien* 5,2 (août 1978) 189-207.
- CHARTIER, Émile, *La vie de l'esprit au Canada français 1760-1925*, Montréal, Bernard Valiquette, 1941, 355 p.
- DENAULT, Bernard et Benoît LÉVESQUE, *Éléments pour une sociologie des communautés religieuses au Québec*, Montréal, Presses U. de M., 1975.
- FALARDEAU, Jean-Charles, « The Role and Importance of the Church in French Canada », IN Marcel Rioux et Yves Martin (dir.), *French Canadian Society*, Vol. 1, Toronto, M & S, 1964.
- GRAND'MAISON, Jacques, *Nationalisme et Religion*, Tome II, Montréal, Beauchemin, 1970, 206 p. UM
- GROULX, Lionel, *Histoire du Canada français depuis la découverte*, Montréal, L'Action Nationale, 1950-1952, 4 vol.
- LEFAIVRE, Albert-Alexis, *La France-Canadienne : La question religieuse, les races française*

- et anglo-saxonne, Montréal, 1969, 45 p. (réimpression du texte de 1877) ICMH
- PERIN, Roberto, *Rome in Canada*, Toronto, U of T Press, 1990, 299 p. UM
- PLANTE, Hermann, *L'Église catholique au Canada 1604-1886*, Trois-Rivières, Éd. du Bien Public, 1970, 515 p.
- RIOUX, Marcel (dir), *L'Église et le Québec*, Montréal, Les Éditions du Jour, 1961, 157 p. UM
- RUMILLY, Robert, *Histoire de la province de Québec*, Montréal, (divers maisons de publications) 1940-69, 41 vol. McL, UM
- SIMARD, Jean et al, *Le Grand Héritage : L'Église Catholique et la Société du Québec*, Québec, Musée du Québec, 1984, 209 p.
- SIMARD, Jean (dir), *Un patrimoine méprisé : La religion populaire des Québécois*, Montréal, Hurtubise, 1979, [surtout p. 129-156 « Les croisades de tempérance »].
- TRUDEL, Marcel, *L'Église canadienne*, ch.4. UM
- VOISINE, Nive, *Histoire de l'Église catholique au Québec 1608-1970*, Montréal, Fides, 1971, 112 p.

#### CONTEXTE AU 17E SIECLE :

- TRUDEL, Marcel
- ROCHER, Marie-Claude Rocher et al., *Huguenots et protestants francophones au Québec : Fragments d'histoire*, Montréal, Novalis, 2014, 343 p.

#### CONTEXTE AU 18E SIECLE :

- GAGNON, Serge, « Le rôle socio-politique de l'Église après la conquête », *Asticou* 16 (sept 1976) 22-30. [jusqu'à 1837]
- LEMIEUX, Lucien, *Histoire du catholicisme québécois. Les années difficiles (1760-1839)*, Montréal, Boréal, 1989, 438 p.
- THAYER, John, *Relation de la conversion de M. Thayer ministre protestant*, Québec, Louis Germain, 1794, 63 p. [américain converti au catholicisme] UQTR ICMH

#### CONTEXTE AU 19E SIECLE :

- ARES, Jean-Patrice, « Les campagnes de tempérance de Charles Chiniquy : Un des principaux moteurs du réveil religieux montréalais de 1840 », Montréal, mémoire (Sc. Rel.), UQAM, 1990, 347 p.
- BRUNET, Michel, « L'Église catholique du Bas-Canada et le partage du pouvoir à l'heure d'une nouvelle donne (1837-1854) », *SHC, Communications historiques* 1969, 37ss.
- CHABOT, Richard, *Le curé de campagne*, Coll. 'Cahiers du Québec', Montréal, HMH, 1975, 242 p.
- CIRCÉ-COTÉ, Eva, *Papineau, son influence sur la pensée canadienne*, Montréal, Regnault, 1924, 252 p.
- DOUTRE, Gonzalve, *Le principe des nationalités*, Montréal, Le Pays, 1864, 73 p. BMM ICMH
- DUMONT, Fernand, Jean-Paul MONTMINY et Jean HAMELIN, *Idéologies au Canada français 1850-1900* [Histoire et Sociologie de la Culture, 1], Québec, Les Presses de l'Université Laval, 1971.
- EID, Nadia, *Le clergé et le pouvoir politique au Québec; une analyse de l'idéologie ultramontaine au milieu du XIXe siècle*, Montréal, Hurtubise, 1978, 318 p.
- HAMELIN, Jean et Nive VOISINE, *Les ultramontains canadiens-français*, Montréal, Boréal, 1985, 347 p.
- HATHORN, Ramon, « Sarah Bernhardt and the Bishops of Montreal », *CCHA Historical Studies*, 53 (1986), 97-120.
- LITALIEN, Rolland, *Le prêtre québécois à la fin du XIXe siècle*, Montréal, Fides, 1970, 219 p.
- LEMIEUX, Lucien, *Histoire du catholicisme québécois. Les années difficiles (1760-1839)*, Montréal, Boréal, 1989, 438 p.
- LINDSEY, *Rome in Canada: The Ultramontane Struggle for Supremacy over Civil Authority*, 1877,

- 392.
- MONIERE, Denis, *Le développement des idéologies au Québec des origines à nos jours*, Montréal, Québec Amérique, 1977, 381 p.
- NOEL, Jan, « Dry Patriotism: The Chiniqy Crusade », *CHR*, 71, 2 (June 1990), 189-207.
- ROUSSEAU, Louis, « À l'origine d'une société maintenant perdue : Le réveil religieux montréalais de 1840 », Yvon Desrosiers dir. *Religion et culture au Québec*, Montréal, Fides, 1986, 71-92.
- \_\_\_\_\_, « Crise et réveil religieux dans le Québec du XIXe siècle », *Interface*, janvier-février 1990, 24-31.
- ROUSSEAU, Louis et Frank REMIGGI, *Atlas historique des pratiques religieuses : Le Sud-Ouest du Québec au XIXe siècle*, Ottawa, Les Presses de l'U. d'Ottawa, 1998, 235 p.
- SAVARD, Pierre, « La vie du clergé québécois au 19e siècle », *Recherches sociographiques*, 8, 3 (sept-déc 1967), 259-274.
- SYLVAIN, Philippe, « Quelques aspects de l'antagonisme libéral ultramontain au Canada français », *Recherches sociographiques* 8,3 (1967) 275-298.
- \_\_\_\_\_, « Un adversaire irréductible du clergé canadien-français au dix-neuvième siècle : Joseph Doutre », *Cahier des Dix*, 4 (1975) 109-125.
- SYLVAIN, Philippe et VOISINE, Nive, *Histoire du catholicisme québécois. Réveil et consolidation (1840-1898)*, Montréal, Boréal, 1992, 507 p.

#### CONTEXTE AU 20E SIECLE :

- APOLLONIA, Luigi D', « Tolérance religieuse », *Relations*, 160 (avril 1954), 96-99.
- BEAUBIEN, Irénée, *Towards Christian Unity: A Catholic Approach*, Montréal, Palm Publisher, 1956, 180 p.
- CUSTEAU, Jacques, « Les charismatiques », *Relations*, 34, 393 (mai 1974), 137-142.
- DUMONT, Fernand, Jean Hamelin, Fernand Harvey et Jean-Paul Montminy, *Idéologies au Canada français 1900-1929* [Histoire et Sociologie de la Culture, 5], Québec, Les Presses de l'Université Laval, 1974, 367 p.
- HAMELIN et GAGNON, *Histoire du catholicisme québécois*.
- HUGHES, Everett C., *French Canada in Transition*, Chicago, U. of Chicago Press, 1943, 227 p.
- MINER, Horace, *Saint Denis: A French Canadian Parish*, Chicago, University of Chicago Press, 1938, 283 p.
- MONIERE, Denis, *Le développement des idéologies au Québec des origines à nos jours*, Montréal, Québec Amérique, 1977, 381 p.
- ROY, Lucien et DUFORT, Jn-Marc, « Renouveau dans l'Esprit », *Relations*, 34, 395 (juillet 1974), 217-220.

#### ROMANS : (voir *Credo*, 6\5\1986, p. 4-5)

- CHAUVEAU, Pierre, (futur Premier ministre) *Charles Guérin*, 1846 [voir Wade p.291-2 contre les Jersiais]
- HÉBERT, Anne, *Les Fous de Bassan*
- LEVY-BEAULIEU, Victor, *L'Héritage*
- PROVOST, Joseph, *La maison du coteau : nouvelle canadienne*, Montréal, L.E. Rivard, 1881, 96 p. ICMH
- PROVOST, Joseph, *La maison du coteau : nouvelle canadienne*, édition critique avec biographie par Jean Levasseur, Sillery QC, Éditions de la huit, 2001, 299 p.
- TARDIVEL, Jules-Paul, *Pour la Patrie*, 1895 [complot par les Orangistes pour exterminer les Canadiens-français; voir Wade p. 352]
- TOURVILLE, Janine, *Le Feu des souches*, Asticou, c1988 (pour Namur).

**MISSIONS :**

- McINTIRE, C.T., « Approaches and Themes in the History of Missions », IN J.S. Moir et C.T. McIntire (dir.), *Canadian Protestant and Catholic Missions, 1820s-1960s*, New York, Peter Lang, 1988, p. 11-22. UM
- OLIVER, E.H., *His Dominion of Canada*, 1932. McL
- ROUX, André, *Missions des églises, Mission de l'Église*, Paris, Cerf, 1984, (ch.2 « Églises et missions au début du XIXe siècle »), p. 42-58. UM

**SOCIOLOGIE :**

- CARRIER, Hervé, *Psycho-sociologie de l'appartenance religieuse*, Rome, Les Presses de l'université grégorienne, 1960. UM
- LAVIGNE, Benoît, « Les canadiens français protestants de la rive sud de Montréal : étude socio-économique (1839-1871) », mémoire (histoire), U. de Montréal, 1996, 129 p.
- LE CAVALIER, Guy, « La congrégation franco-protestante : Étude exploratoire de l'organisation d'une congrégation protestante de langue française à Montréal », Montréal, mémoire (sociol) à l'Université de Montréal, 1964, 147 p. UM
- LOWER, Arthur R.M., *Canadians in the Making*, Toronto, Longmans, 1958, 475 p.
- \_\_\_\_\_, « Two ways of life: The primary antithesis of Canadian History », IN Carl Berger (dir.), *Approaches to Canadian History*, University of Toronto Press, 1967, 15-28.
- RAINVILLE, Jean-M., « Monographie sur la secte des Frères chrétiens de Francoville. Une étude d'une secte protestante canadienne-française : type de secte, sa direction interne et ses rapports avec la société ambiante », mémoire (sociologie), Université de Montréal, 1960. [à propos de Trois-Rivières] UM

**ANTICATHOLICISME :**

- ANDERSON, Kevin, « The Cockroaches of Canada”: French-Canada, Immigration and Nationalism, Anti-Catholicism in English-Canada, 1905–1929 », *Journal of Religious History*, 39,1 (2015).
- BILLINGTON, R. Allan, *The Protestant Crusade, 1800-1860: A Study of the Origins of American Nativism*, Chicago, Quadrangle, 1964 (1938 orig.), 514 p. UM
- DORION, Thomas A., *Petite histoire de la vie des papes*, Manchester N.H., par l'auteur, <sup>2</sup>1896, 480 p.
- HIGHAM, John, *Strangers in the Land: Patterns of American Nativism, 1860-1925*, New York, Atheneum, 1968 (1955 orig), 431 p. UM
- KANE, John, *Catholic-Protestant Conflicts in America*, Chicago, Degnery, 1955, 244 p. BMM
- LAVERDURE, J.F. Paul, « Religious Inveective of Charles Chiniquy, anti-Catholic crusader 1875-1900 », mémoire, U. McGill, 1984, 107 p.
- LOUGHEED, Richard, *La conversion controversée de Charles Chiniquy : prêtre catholique devenu protestant*, La Clairière, Québec, 1999, 322 p.
- \_\_\_\_\_, « A Major Stimulant for both Quebec Ultramontanism and World-wide Anti-Catholicism: the Legacy of Chiniquy », *Canadian Society of Presbyterian History Papers*, 1994, 36-55.
- \_\_\_\_\_, « Anti-Catholicism among French Protestants », *Canadian Society of Church History*, 1995 Papers, 1996.
- MILLER, John, « Anti-Catholicism in Canada: From the British Conquest to the Great War » IN *Creed and Culture*, Montréal, McGill-Queen's, 1993, 25-48.
- MONK, Maria, *Awful Disclosures*, Londres, Camden Press, 1836, 105 p. ICMH
- MYERS, Gustavus, *History of Bigotry in the United States*, New York, Capricorn, <sup>2</sup>1960, 474 p. UQAM
- WATT, James T., « Anti-Catholic Nativism in Canada: The Protestant Protective Association »,

*CHR*, 48, 1 (mars 1967), 45-58.

WOLFFE, John, *The Protestant Crusade in Great Britain 1829-1860*, Oxford, Clarendon Press, 1991, 366 p.

\_\_\_\_\_, ed., *Protestant Catholic Conflict from the Reformation to the 20<sup>th</sup> Century*, Basingstoke, Palgrave MacMillan, 2013.

#### **ANTICLÉRICALISME :**

DOUTRE, Joseph, *Ruines cléricales*, Montréal, A. Filiatreault, 1893, surtout 92-108 sur CC et excomm.

ICMH fr et ang

MAYEUR, Jean-Marie dir., *L'histoire religieuse de la France, XIXe-XXe siècles. Problèmes et Méthodes*, Paris, Beauchesne, 1975, 290 p. ch.5

UM

MELLOR, Alec, *Histoire de l'anticléricalisme français*, Mane FR, 1966, 495 p.

McL

#### **ANTIPROTESTANTISME :**

BAUBEROT, Jean et Valentine ZUBER, Une haine oubliée: l'anti-protestantisme avant le 'pacte laïque' 1870-1905, Paris, Albin Michel, 2000, 332 p.

FOUILLOUX, É., « Les églises contestées » IN *L'Histoire Religieuse de la France, XIXe-XXe siècle, problèmes et méthodes*, Paris, 1975, 172-175.

#### **ÉGLISES D'ÉTAT :**

O'NEILL, Charles E., *Church and State in French Colonial Louisiana. Policy and Politics to 1732*, New Haven, Yale U. Press, 1966, 315 p. [ch. 10 à propos les dissidents protestants francophones].

PARKER, T.M., *Christianity & the State in the light of History*, Harper & Bros, 1955.

STURZO, Luigi, *Church and State*, South Bend, U. of Notre Dame, 1962.

BNQ

VERDUIN, Leonard, *The Anatomy of a Hybrid*, Grand Rapids, Eerdmans, 1976.

#### **HISTORIOGRAPHIE :**

BEAUDIN, François, « Guides et inventaires d'archives d'histoire religieuse canadienne », *RHAF*, 21,1 (juin 1967) 154-9.

BERGER, Carl, *The Writing of Canadian History. Aspects of English Canadian Historical Writing Since 1900*, Toronto, U. of T. Press,<sup>2</sup> 1986.

McL

BRISSON, Estelle, « Les rapports entre catholiques et protestants au Bas-Canada au milieu du XIXe Siècle : le cas du Lac Maskinongé (Saint-Gabriel-de-Brandon) », mémoire (histoire), UQAM, 1990, 286 p. (surtout p. 4-19).

CHOQUETTE, Robert, « Les quatre solitudes en histoire religieuse canadienne », Joint Session of the American Society of Church History and the Canadian Society of Church History, Hamilton, 1987.

CLIFFORD, N. Keith, « Religion and the Development of a Canadian Society: An Historiographical Analysis », *The Journal of the Canadian Society of Church History*, 1969, 14-37.

FALARDEAU, Jean-Charles, « Les recherches religieuses au Canada-français », *Recherches sociographiques*, 3, 1-2 (1962) 209-231.

GREENLAW, Jane, « Fractious Individuals': Protestant Non-Conformity in Montreal 1828-1842 », Montréal, mémoire, UQAM, 1989, 240 p. (en particulier p. 20-23).

JOUTARD, Philippe (dir), *Historiographie de la Réforme*, [en France 16e-20e siècle] Paris\Montréal, Delachaux et Niestle, 1977, 509 p.

UM

LAPERRIERE, Guy, « L'histoire religieuse du Québec : Principaux courants, 1978-1988 », *RHAF*, 42,4 (Printemps 1989), 563-78.

- LAVERDURE, Paul, « Tendances dominantes de l'historiographie religieuse au Canada anglais », *RHAF*, 42,4 (Printemps 1989), 579-87.
- LOUGHEED, Richard, « Historiography of French Protestantism », ms. inédit, 1991, 49p + bibliographie.
- LUCAS, C. Glenn, « Canadian Protestant Church History to 1973 », *Bulletin of the United Church of Canada* #23, Toronto, UCCPH, 1974, 150 p. FRS sous-sol
- MAYEUR, Jean-Marie dir., *L'histoire religieuse de la France, XIXe-XXe siècles : problèmes et méthodes*, Paris, Beauchesne, 1975, 290 p. UM
- MUISE, D.A., *A Reader's Guide to Canadian History, Vol.1 Beginnings to Confederation*, Toronto, U. of T. Press, 1982, 252 p. [Ouellet sur le Québec]. UM
- SAVARD, Pierre, « Un demi-siècle d'historiographie religieuse du Canada français à travers les congrès de la SCHEC », *Sessions d'étude*, SCHEC, 50 (1983) 47-58.
- SIMARD, R.P.G., « Les études de l'histoire religieuse », *Séminaire d'histoire du Canada (1925) : Compte rendu et mémoires*, Montréal, Société historique de Montréal, 1926, 321-43.
- STROUT, Richard, « Guide aux archives d'Institut biblique Béthel », Sherbrooke, c1984,1987.
- WALSH, H.H., « Research in Canadian Church History », *CHR*, 35,3 (Sept 1954) 208-216. UM

#### MOUVEMENT ÉVANGÉLIQUE :

- FATH, Sébastien, *Une autre manière d'être chrétien en France : Sociohistoire de l'implantation baptiste en France (1810-1950)*, Genève, Labor et Fides, 2001, 1232 p.
- \_\_\_\_\_, *Les Baptistes en France (1810-1950) : Faits, dates et documents*, Cléon d'Andras, Excelsis, 2002, 208 p.
- \_\_\_\_\_, *La diversité évangélique*, Collectif sous la dir. de Sébastien Fath, Cléon d'Andras, Excelsis, 2003, 144 p.
- \_\_\_\_\_, *Le protestantisme évangélique, un christianisme de conversion : Entre ruptures et filiations*, Collectif sous la dir. de Sébastien Fath, Turnhout, Brépols, 2004, 378 p.
- \_\_\_\_\_, *Du ghetto au réseau: Le protestantisme évangélique en France, 1800-2005*, Genève, Labor et Fides, 2005, 426 p.
- KUEN, Alfred, *Qui sont les évangéliques ? Identité, unité et diversité du mouvement*, St-Légier, Emmaüs, 1998, 144 p.
- LOUGHEED, Richard, « A primer on evangelicalism », *Revue Scriptura*, 7, 2 (2005), 11-28.
- Œcuménisme*, 30, 120 (décembre 1995).

#### Sites internet

- <https://youtu.be/k7uJzsDgutI> (motards chrétiens, Éric Wingender, Louis Rousseau)
- [https://youtu.be/c\\_8IQCRtclU](https://youtu.be/c_8IQCRtclU) (Huguenots en NF, Marie-Claude Rocher)